

JÖESTÉ!

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Cluj, Calea Reg. Ferdinand 66.
Telefon 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN POLITIKAI
NAPILAP

Cluj, 1936. V. évfolyam

Julius 16.
162. szám.

Csütörtök

Az eszményi nő

alakját keresik mostanában azok, akik a festett körmök, falfehér, barna és rózsaszínre kent arcok, kitépott és ideges vonalban felrajzolt szemöldökök, centiméteres műszempillák és maroknyi gömbölyűségűre operált mellekben nem tudják és nem akarják a nőt elbírálni. Az eszményi nőt, akiért a középkor lovagjai életüket is szívesen feláldozták.

Mindenki tudja és érzi, hogy itt valami hiba történt, valami, ami a nőt nagyon is alacsonyra rántotta le a mindennapiság szürkeségébe, valami, ami letörölte róla azt az eszményiséget, amit eddig a férfi számára jelentett. Keresik az okokat és lassan, de annál bizonyosabban kialakult az a vélemény, hogy a nő eltávolodásának az eszményiségtől, maguk a nők az okai: a huszadik század asszonyai, akik az érdekességért folytatott küzdelemben olyan heroizmusra is képesek, amelyek mellett eltörpülnek a férfiak, minden tettei, még azoké is, akik életük feláldozásával is hajlandók voltak a végsőkig kitartani, de bizonyára egyik sem lett volna hajlandó elszemélyesíteni azt a fájdalmat, amit a szemöldök szalankénti kitépése okoz.

A művelt nyugati államokban és Amerikában egymásután szólatják meg olvasóikat a lapok, hogy az eredményből megalkotassák a mai kor eszményi asszonyának a képét. Nem a hivatást, az erkölcsi életet, az érintetlenséget tűzik ki főfeltételül, hiszen ezeket a fogalmakat már régén más szempontokból bírálják el, mint ezelőtt, hanem, hogy miként és miként igyekszik megvalósítani azt az eszményt, ami az emberek előtt őt ismét odahelyezheti arra a lépcsőfokra, ahova őszinte vágyódással nézhet fel a nemest és szépet kereső férfi lélek. És az eredmény, mint legutóbb is történt, meglepő volt, de természetesen is. Az az amerikai közönség bírálta meg a kérdést, melynek véleményét az izléstelen hirdetések számtalanja igyekszik a filmirodák jóvoltából megmérgezni. A válopereikről, botrányokról, kevés művészetükről, de kidomborított testiségükről hírhedt asszonyok neve elmaradt. Elmaradt végérvényesen, mert nem is érdemli meg, hogy a férfi eszményt keressen benne. Két nő neve került előtérbe. Amy Hillersé, a 19 éves milliomas lányé, aki atyjának vagyona segítségével Afrika ismeretlen vidékeire vezetett expedíciót s óriási értékű művelődés-

történeti, földrajzi és földtani eredményekkel gazdagította az emberiséget és annyira szerény volt, hogy az ünneplésére összeültek vacsorájáról is elmaradt és Curie-Joliot asszonyé, akinek tudományos kísérleteit feszült figyelemmel kíséri a világ tudósainak

egész légioja.

A férfi-lélek tehát nem a meztelenség és az érzékiség papnőit tartja eszményi nőnek. Nem a szépségkirálynőket, mert a szépséti intézmények azt ma már néhány lejért lehetővé tehetik, hanem azokat, akiknek lelki szépsé-

ge diadalmas fénnel ragyog bele abba a végtelenül szomorú sötétbe, amely a mai nő alakját körül-fátyolozza.

Jó lesz a ma asszonyainak e felett egy kicsit elgondolkozni...

(myt.)

Titulescu és a kormány között teljes megegyezés jött létre

(BUCURESTI.) A kormány és Titulescu között teljes megegyezés jött létre, úgy a követendő diplomáciai tevékenységet, mint azon belügyi intézkedéseket illetőleg, amelyek a külpolitikát érintik. A helyzet tisztázása Titulescu, Tatarescu, Antonescu, Inculet és Franasovici tegnap délutáni megbeszélésein alakult ki. A megegyezés létrejövetele után a külügyminiszter barátaival folytatott magánjellegű tanácskozást, este pedig Dinu Bratianuval tanácsko-

zott. Maniu, akinek tegnap este Bucurestibe kellett volna érkeznie, Clujon értesítve a helyzetről, meg szakitotta útját, illetve lemondott annak folytatásáról és megbeszélésre ült össze barátaival, míg Mihailache Bucurestiben tette ezt. Titulescu különben ma minisztertanácsban ismerteti a külügyi helyzetet.

Badulescu Prágában tegnap este hadfelszerelési egyezményt írt alá, amelynek értelmében a hadianyagok azonnali szállítása rögtön meg-

kezdődik. Csehszlovákia saját belső kölcsönéből két kölcsönt nyújt Romániának: egy 225 és egy 80 millió csehszlovákia kölcsönt, részben a hadianyagok fizetésére, részben pedig bizonyos vasúti munkálatok olgészésére. A kölcsönök 10 év alatt törlesztendő. Badulescu pénzügyi alminiszter azután rövidesen Párisba utazik, hogy Franciaországban is nagy hadianyagmegrendeléseket eszközöljön.

Anglia válaszütra került a német-osztrák egyezmény miatt

Kedvező fordulat állott be Japán közvetítés folytán a Dardanella-értekezleten. A kisantant és Balkánantant az új helyzet megbeszélésére rövidesen összeülnek. Megszűnnek a szankciók — Ausztria Németország között megindul a rendes közlekedés. Véres politikai összefüggések Spanyolországban és Franciaországban.

(MONTREAU.) A Reuter hírszolgálati iroda jelentése szerint a Dardanellák megerősítése ügyében összehívott értekezleten Japán közvetítése folytán váratlanul kedvező fordulat állott be. Remélni lehet, hogy az angol-orosz ellentéteket sikerül elsimítani, mert erre — tekintettel Törökország azon bejelentésére, hogy a határozattól függetlenül megkezdte az erődtések kiépítését — most már úgy az angol, mint orosz részről komoly hajlandóság mutatkozik.

AHOGYAN A HELYZETET
ANGLIA LÁTJA

(LONDON.) Az angol sajtót két európai jelentőségű kérdés foglalkoztatja: A német-osztrák egyezmény és a locarnói értekezlet. A News Chronicle szerint Olaszország számára rendkívüli jelentőségű a német-osztrák egyezmény, mert megvalósult Mussolini régi kívánsága, hogy Itália és a Harmadik Birodalom közé önálló útköz álljon. Belgium érdektelen, mert Németországnak vele szemben nincsenek sérelmei, de kényes helyzetbe került Anglia, amely most választalon áll. Nehéz a kisantant helyzete a szovjet-szövetség miatt, mert két-

ségtelen hogy jobboldali front van kialakulóban Moszkva és barátai ellen. Franciaország részére nagy megpróbáltatásokat jelenthet ez az egyezmény, ha Németország belép a római szövetség államai közé. Lengyelország örök szövetségest talál arra az esetre, ha kelet felől veszély fenyegetné. Magyarország politikailag megerősödött. Jugoszlávia sokat nyerhet, Csehszlovákia helyzete nehezbedett, fejezi be a lap, míg Románia előtt nagy lehetőségek állanak egy új orientáció mellett. A News Chronicle és a Morning Post a német lapokkal ellentétben a locarnói értekezletet feleslegesnek tartják. Az a véleményük, hogy Franciaország lesz az, amely a részvételt elsősorban lemondja. Itália tudvalevőleg részvételtől attól teszi függővé, hogy Németország megjelenik-e vagy sem. Ha megjelenik, ő is ott lesz, de ez esetben Franciaország nem sok jóra számíthat. Anglia igyekezni fog közepesen maradni, Belgium semleges lesz, Itália a német álláspontot teszi magáévá. A németek érthetően francia-ellenesek. Ezek szerint Franciaország kevés kilátással indul a diplomáciai küzdelemben. Ha Itália Németország-

meghívása nélkül nem jelenik meg, akkor nincs értelme a megjelenésnek, mert német támadás esetén ugyanis megvédi az angol-belga-francia egyezményt.

33 ANGOL KATONA ESETT
EL PALESZTINÁBAN

Az alsóház tegnapi rendkívüli ülésén több interpelláció hangzott el a palesztinai ügyben is. A hadügyminiszter Wedgwood képviselő kérdésére kijelentette, hogy a palesztinai küzdelmek során eddig 33 angol katona vesztette életét és 108-an sebesültek meg többé-kevésbé súlyosan. Wanchope fő kormányzó csapaterősítéseket is kért a kormánytól és ezért két Máltában állomásozó teljes létszámu angol ezredet Haifa-ba utnak is indítottak. A zendülő arabok különben tegnap Jeruzsálem-től 10 kilométernyire felrobbantottak egy katonaszállító vonatot, de az áldozatok számát nem tudják. Tulkaremnél egy vasúti hidat robbantak fel, de bombák robbantak Haifa és Tel-Aviv környékén is.

SZEPTEMBERRE MÁRAD A LOCARNO-ÉRTEKEZLET

A Reuter iroda jelentése szerint Franciaország bizalmas formában

érdeklődött az angol kormánynál mi lenne a véleménye egy esetleges hivatalos elhalasztó javaslat esetén a Locarno-ügyben. Az idevonatkozó választ a kormány a ma délelőtti minisztertanács után fogja állítólag megadni. Kedvező esetben a francia kormány azt indítványozza, hogy a brüsszeli értekezletet a szeptemberi népszöveg ülése utáni időre hívják össze és valószínűleg ez is fog történni.

A canterbury-i herceg-érsek nagy beszédben szólította fel az angol politikai élet kiválóságait, hogy az emberiség békéje érdekébe béküljenek ki Németországgal és kövessenek el mindent az igazságtalanságok megszüntetésére és a lelki harmónia helyreállítására.

LOCARNO VALÓJÁBAN

MÁR MEGSZÜNT

(BERLIN.) A német sajtó, a mely annak idején a középtengeri egyezmény felmondását Franciaország részéről nagy meglepetéssel fogadta, részletesen foglalkozik a lépés okaival és az angol politikai körök véleményével ellentétben arra a megállapításra jut, hogy ez azért történt, mert Franciaország mindenképpen lehetővé akarja tenni Olaszország megjelenését a locarnoi értekezleten. A német lapok szerint Itália jelenlétét a francia külügy azért tartja fontosnak, mert itt alkalma nyílnék arra, hogy Mussolini terveit kiismerve, megkísérelje a németellenes arcvonal kiépítését. A Berliner Börsen Zeitung szerint Franciaország erre már alig számíthat. Locarno ügye a maga valójában már megszűnt és mert Európa már befejezett tények előtt áll és változtatni rajtuk alig lehet. A Berliner Tagblatt és Frankfurter Zeitung azonban hangoztatják, miszerint feltétlenül szükséges, hogy az angol kérdőjegyzékre adott német válasz a brüsszeli értekezlet asztalán feködjék, már annak meguytatásakor. A hangulat befolyásolására ugyanis nem lesz alkalom, ha a locarnoi államok Németország választát olvashassák, míg másképp Franciaország azzal érvelhetne, hogy az értekezlet Németország elzárkózása miatt hiusult meg.

KIDOLGOZZAK A NÉMET-OSZTRÁK EGYEZSÉG RÉSZLETEIT

A német-osztrák megegyezésre vonatkozólag hivatalosan közli a német kormány, hogy annak részleteit közös bizottság fogja kidolgozni és annak szövegét mindkét államban egyidejűleg teszik közzé. Egy tegnapi rendelet a fegyver viselés korhatárát a német birodalomban 45. Keletporoszországban 55 évben állapítja meg, kötelességévé téve minden férfinak, hogy július végéig jelentkezzék beosztásának megjelölésére. A volt tiszteteket kijelölt bizottság vizsgálja felül és azokat esetleg a korhatáron felül is beosztják.

AUSZTRIA ATTÉR A KORPORÁCIÓK RENDSZERÉRE

(BÉCS.) Az osztrák-német megegyezés első eredményeként a két állam között ismét megindult

a rendes közlekedés. A német lapok behozatali tilalmát megszüntették. Baar Baarenfels helyettes kancellár kijelentette, hogy az osztrák kormány anélkül, hogy fasiszta lenne, meg akarja alakítani olasz mintára a korporációk rendszerét.

HODZSA TOVABBUTAZOTT SVÁJCBA

Ami Hodzsa bécsi tartózkodá-

Megszűnnek a szankciók

(RÓMA.) A mai nappal a szankciók az egész vonalon megszűntek. Ugyancsak megszűnt az érvényessége annak a földközi tengeri biztonszági egyezménynek is, amelyet Anglia, Törökország, Görögország és Jugoszlávia kötöttek.

TILOS AZ OLASZELLENEK PROPAGANDA

Az abesszin alkirály rendelete értelmében az abesszin magán rádióleadók működése tilos a célzatos és olaszellenes hirdások megakadályozására. Minthogy az addisabebai amerikai ügyvivő magán rádióleadójának leadását is korlátozták, ez ellen az Egyesült Államok kormánya diplomáciai uton tiltakozni fog. Az Abessziniában élő idegen állampolgárok egyébként figyelmeztetést kaptak, hogy

Véres politikai összecsapások Franciaországban

(PÁRIS.) A tegnapi nemzeti ünnep a várakozás ellenére viszonylagos nyugalomban telt el. A fővárosban is csak két helyen volt erősebb összecsapás a szélsőséges elemek között. A Bastille téren a kommunisták és a nacionalisták verekedtek össze, de a rendőrség gyorsan rendet teremtett. A Champs Elysées a jobb és balol-

Félmillió ember felvonulása

Az ünnepségek során Lebrun köztársasági elnök a kormány tagjaival és a hadsereg vezetőivel csapatszemlét tartott. Azután a közel félmilliónyi tömeg felvonult, majd a nap jelentőségét méltatták. A házak ablakaiban mindenütt nemzetiszíniú és vörös zászlók lobogtak és a tömeg a Marseillaisot és az Internacionálét énekelte.

A Havas iroda jelentése szerint a feloszlátott Tűzkereszt és más jobb oldali szervezetek tagjai francia szociálistákkal elnevezéssel új pártot alakítottak, amelynek tegnap délutáni alakuló gyűlésén De la Rocque ezredes megesküdött, hogy Franciaországot megszabadítja a Szovjet barátságtól. Ugyancsak a Havas jelenti, hogy bár Salengrő belügyminiszter kijelentette, hogy a sztrájkot megszünteti. Lyonban, Lillében, Dijonban újabb gyártelepmegszállásokra került sor. Bordeauxban egy egész hajórakomány élő loállománya pusztult el éhen, szemjelen a kirakodó munkások sztrájkja miatt.

A francia sajtó szerint különben Németország és Lengyelország között valószínűleg teljesen békés meg-

sát illeti, az csak rövid időtartama volt és magánjellegű a csehszlovák miniszterelnök rövidesen tovább utazott Svájcba, ahol szabad ságát fogja töltetni.

Londoni jelentés szerint a kis-antant és a Bankán-antant a német-osztrák egyezmény folytán előállott új helyzet megbeszélésére a jövő héten értekezletre ülnek össze.

tartózkodjanak a jogosulatlan kritikától, ellenkező esetben kiutasítják őket. A guerilla-bandák felkutatása és megsemmisítése tovább tart. A fegyverbeszolgáltatási rendelet határidejét meghosszabbították, de a fegyver benemiszolgáltatással szembeni megtorlásokat rendkívül megszigorítják.

HOLLANDIA VÉLEMÉNYT NYILVÁNT

(AMSTERDAM.) A holland sajtó szerint az olasz-német kibékülés Mussolini diplomáciai tevékenységének teljes diadalát jelenti. A locarnoi egyezményes tárgyalások, sőt a Népszövetség is meglehetősen feleslegessé válnak, mert Európában két hatalmi csoport van kialakulóban és ezek közül a német-olasz csoport látszik jelenleg az erősebbiknek.

dal szállott szembe egymással, sőt még a kivonuló rendőrséggel is. Öt személy megsebesült, köztük egy életveszélyesen. Royanban a jobboldaliak meg akarták akadályozni a baloldaliak felvonulását a hősök emlékműve előtt, mert azok vörös zászlót vittek magukkal. A verekedés során 30 ember megsebesült, köztük több súlyosan.

egyezés jön létre a danzigai kérdésben.

VÉRBOSSZU A MEGGYILKOLT MONARCHISTA VÉZÉRÉRT

(MADRID.) Tegnap temették el Caldó Sotelo monarchista vezért. A temetésen, amelyen közel 2000 ember jelent meg, a monarchista vezérek vérbosszút esküdtek a meggyilkolt vezér sírja felett, hogy halálát megbosszúlják. A gyászszertartás után Sotelo hívei tüntetni akartak a város központjában, de a rendőrség közbelépett és az ellenszegülő tüntetőkkel szemben kénytelen volt fegyverét használni. Egy tüntető meghalt, négy súlyosan megsebesült.

ÖSSZEÜTKÖZÉSEK AZ EGÉSZ ORSZÁGBAN

Madridi jelentés szerint a kormány, amely tegnap lepecsételtette a nemzeti munkás szövetség helyiségeit, elrendelte a monarchista és szindikalista pártok klubhelyiségeinek lepecsételését is. Valószínű, hogy a cortez állandó bizottsága egy hónappal meghosszabbítja az ostromállapotot. Egyébként az egész spanyol közvélemény Sotelo meggyilkolásának hatása alatt áll

Egyetlen
őszinte
és reális
MARADÉK

ELÁRUSÍTÁS

GALLIA-nál
Cluj.

Str. Gen. Neculcea No. 2
(Renner palota)

Brasov,

Piața Libertății No. 3.

Sibiu,

Str. Regina Maria No. 7.

(Heliuergasse.)

és a szenvedélye kttize újra lángrolant. Szinte minden nagyobb városból összeütközéseket jelentenek.

Sotelo gyilkosság ügyében megtartott vizsgálat kiderítette, hogy annak az autónak, melyben a holttestet a temetőbe vitték a lépcsőjén talált vérfoltok élő embertől származnak. Az autóban talált vérfoltok ellenben már halottól, ebből arra következtetnek, hogy Sotelot először megsebesítették, azután menet közben a gépkocsiban meggyilkolták. A gyilkosoknak még nem jöttek a nyomára. A kormány a parlamentet augusztus végéig bezárta és több jobboldali újság megjelenését betiltotta.

— JUL. 21-ÉN HIRDETNEK ITÉLETET A COTROCENII PERBEN. A cotrocenii tömegtragédia bünperében a tárgyalás befejeződött. Ítéletkihirdetés valószínűleg csak jul. 21-én lesz.

— Mihály vajda Angliában folytatja tanulmányait. A Capitala tudni véli, hogy Mihály vajda osztrályát megszüntetik és a trónörökös talán már szeptembertől kezdve az angliai kollégiumban folytatva tanulmányait, egy általa kiválasztott osztálytársával együtt, miután Angliában már helyet is foglalt a számára egy híres kollégiumban. Lehet azonban, hogy csak később valósul meg ez a terv.

— CLUJI RENDŐR FIA — AZ ORSZÁG LEGJOBB TANULÓJA. A közoktatásiügyi minisztérium kimutatása szerint az idén Románia legjobb középiskolai tanulója egy cluji közrendőr fia: Grajdeanu volt.

— BALESET ÉRTE KOVÁCS GYÖRGYÖT. Brasovi híradás szerint a magyar színtársulat kiváló drámai színészét, Kovács Györgyöt, a sfantul-gheorgheni vendégszereplés alkalmával súlyos sérülést szenvedett. Egy lépcsőn elcsúszva elesett és a térdét olyan szerencsétlenül üttötte meg, hogy csonttörésgyulladászt kapott. Jelenleg ágyban fekvő beteg és felgyógyulása hosszú időt fog igénybe venni. Szereplőjét Lantos Béla vette át.

CZINK

legszebben fest, tisztít

CZINK

legszebben fest, tisztít

CZINK

Egy százalékra mérsékelte az időközi-bizottság a Földgáztársasággal szembeni részesedési igényét

Lényegesen közelebb jutottunk a megegyezéshez — mondja Motas vezérigazgató

(CLUJ.) Amint hétfői számunkban jeleztük, városunk időközi bizottságának a földgáz bevezetésének tárgyalásaira kiküldött szakértői bizottsága hétfőn délután ülést tartott, amelyen Pop mérnök jelentését tárgyalják meg, majd az ajánlat pénzügyi részét is vita alá vették.

Miután a szakértői bizottság tárgyalta a jelentést, kedden délelőtt az időközi bizottság teljes ülése elé került az egész kérdés. Itt beható tárgyalás után úgy döntöttek, hogy a hétfői cikktünkben már említett és a földgáztársaság által fogyasztott földgáz mennyiséghez viszonyított részesedési ajánlat olyan módon való megváltoztatását kéri, hogy függetlenül attól mennyi lesz a város területén a földgáz-fogyasztás, a város minden fogyasztás után egy százalékos részesedést kapjon a bruttó bevételből.

Az időközi bizottság ezzel a határozatával lényegesen megkönnyítette a további tárgyalásokat, mert lemondott az eddigi merev álláspontjáról, amely szerint mindennemű bevétel után 3 százalékos részesedést igényelt.

Kikötötte továbbá az ideiglenes városi tanács, hogy Cluj város területébe beieértendő az a terület is, amely a koncesszió ideje alatt esetleg még Cluj városához fog tartozni.

Elfogadta azonban az időközi bizottság tárgyalási alapul a Földgáztársaság vezérigazgatójának, Motasnak azt a javaslatát, hogy a többi kérdésekben a tárgyuműre-si szerződést vegyék tárgyalási alapul.

Végül az időközi bizottság dr. Anca alpolgármesterből, Ghircioas bankigazgatóból és dr. Pop ügyvéd, városi ügyészből álló külön bizottságot nevezett ki, amely bizottságnak feladata lesz az itt ismertetett irányelvek figyelembevétele mellett a további tárgyalásokat a Gáztársaság igazgatóságával felvenni.

HOGYAN LÁTJA MOTAS

A TANÁCS HATÁROZATÁT

E határozat után alkalmunk volt hosszabb telefonbeszélgetést folytatni Motas vezérigazgatóval, aki a következőket mondotta:

Mindenesetre le kell szögezmem, hogy a városi tanácsnak ez a határozata már lényegesen közelebb hoz bennünket egymáshoz, de még mindig mutatkozik közöttünk eltérés. Magam részéről ugyanis az egy százalékos részesedést is túl magasnak tartom, azonban remélem, hogy amikor a közvetlen tárgyalások közöttünk — a primária kivására — újra megindulnak, kölcsönös jóakarattal meg fogjuk találni azt a részesedési arányt, amely egy a vezetésem alatt álló Földgáztársaságot, valamint Cluj városának időközi bizottságát és ezen keresztül az egész polgárságot kielégíti. Nagy nehézséget okoz nekem az a tény, hogy Cluj városában éppen most fektetik le az aszfalt-burkolatot és így a nem

éppen kecsesítő feladat vár reám, hogy ezt a frissen lefektetett és nagy költségbe kerülő aszfaltozást, — ha a megegyezés a várossal végre még is sikerülni fog — alig félévvel e nagy munka befejezése után nekem ismét fel kell bontatnom, hogy a földgázvezető csöveket lerakhassam.

Szabad legyen utalnom arra, hogy Targumuresen, ahol lényegesen kevesebb aszfaltot kellett felbontatnom — mégis e költségek jóval meghaladták a két millió lejt. Cluj városában tehát ennél sokkal magasabb kiadásokra kell elkészülnöm.

— Milyennek látja tehát a helyzetet? — kérdeztük ezután Motast. Azt hiszem, hogy amikor a tárgyalások tovább folytatódnak közöttünk és a delegált városi bizottság között, sikerülni fog a számadatok alapján meggyőzni e bizottságot arról, hogy még az egy százalékos részesedés is túl magas, hiszen a tanács az összes gázfogyasztások után kéri e részesedést.

— Tekintetbe kell venni azt is, hogy a lefektetendő csőanyag külföldi áru és így csak lényegesen nyeket.

magasabb beszerzési áron hozható be. Mégis remélem, hogy most már kölcsönös jóindulattal sikerülni fog a megegyezést létrehozunk, fejezte be a telefonba adott nyilatkozatát Motas vezérigazgató.

A magunk részéről csak annyit jegyzünk meg, hogy a jelenlegi botrányosan rossz és a földgáznál tiszte drágább légszusz már idejét multa és megérett arra, hogy az egész gyárat leállítsák. A gázzal dolgozó üzemek pedig arra várnak, hogy minél előbb kaphassanak egy nagy kalóriájú olcsó üzemanyagot.

A városi tanácsnak a folytatandó tárgyalásokon ezeket a szempontokat feltétlenül figyelembe kell vennie és még az esetleg csekélyebb 7—8 tized %-os részesedéssel is meg kell elégednie, ha egyébként a többi feltételeket elfogadhatónak találja. Mert amit elveszt esetleg a bevételnél, azt a város fogyasztó polgárainak olcsó üzemanyag ellátásánál feltétlenül visszanyeri.

Várjuk tehát a további fejleményeket.
Dr. Pap Tibor.

A legrosszabb arcbőr is, napok alatt bársonyosan sima, üde és friss lesz ha a **Crème végétale vitaminisée dr. BERNER** arcápoló szert használja. Garantiált higgany és gyógyszermentes. A legfinomabb szubtrópusi nővény kivonatokat tartalmazza. Vitaminus. Arcbőrének sejtjei napok alatt regenerálják. Használja Ön is, megfiatalítja Önt!

Kérjen mindenütt dr. Berner crémét és szappant. Crème ára: Tégely 80 lej, bevezetési ár 60 lej. Szappan ára darabonként 20 lej, bevezetési ár 16 lej.

Kapható minden gyógyszerárban, drogériában és illatszertárban. Megrendelhető a romániai főlerakat: „Agentia Bellissima” Tg.-Mures utján is.

A magyar iparosoknak a magyar pártban van a helyük, de a pártnak is meg kell találnia a legcélszerűbb utat

(CLUJ.) Jobb későn, mint soha! Találó mondás. Sok mindent helyre lehet pótolni, ha az emberekben megvan az arra való igyekezet. A Magyar Párt az esztendő során csak a politikai szervezkedésre helyezett súlyt, szemelől tévesztve, hogy egy párt annyi politikai erőt tud kifejteni, amennyi gazdasági erőtartálék áll mögötte... Mindez nem akar szemrehányás lenni, csak egyszerű ténymegállapítás, amellyel azonban jó lesz, különösen a jövőre vonatkozólag számolni. A helyi magyarpárti tagozat vezetősége ujjában, nagyon helyesen egy úgynevezett ipari szakosztályt létesített. Különösen fontos ez most, amikor a kisebbségi és jelesen magyar kisiparosság az ipartestületek felosztása óta ugyszólván teljesen védelem nélkül maradt. A kisiparos osztálynak ezek az ipartestületek voltak egyedüli mentővárai. Nyugalmi időkben politikamentesen működtek s kizárólag gazdasági érdekeket szolgáltak. Idők jele, hogy a politika befurakodhatott az iparos tábor szervezetébe és végzetes állapotokat teremtet.

EGYOLDALU POLITIKAI SZELLEM

Az áldatlan politikai torzalkodás következménye volt, hogy az illetékes fórumok megszüntették az ipartestületeket és ügykörüket vagyongállományukkal együtt a munkakamarákra ruházták át. Láttuk, hogy az utóbbi esztendők során már az ipartestületek sem védelmezheték úgy a kisebbségi kisiparosok érdekeit, mint ahogy azt a törvény megszabta. Az egyoldalú politikai szellem lehetetlenné tette az egyetemes ipari érdekek szemelött tartását. Ha a régi ipartestületek keretei között így történhetett, mennyivel inkább megnehezül a kisebbségi iparosok helyzete a jövőben, amikor a munkakamarák ügyvitelére úgy szolván alig lesz beleszólásuk. Okos gondolat volt tehát a helyi magyarpárti tagozat vezetősége részéről, hogy a párt keretei között egy ipari szakosztályt létesített.

A MAGYAR IPAROSOK HELYZETE

A politika megmérgezte minden irányban a légkört. Ma már olyan élesek az ellentétek, hogy áthidalni



azokat a lehetetlenséggel határos. A kisebbségi iparostársadalom megdöbbenve tapasztalhatta, hogy az ipari érdekek közössége széthull, mert a politikai ellentétek áldatként azokat. Hiába állította a magyar iparos az uralmon lévő nemzetiséghez tartozó iparostársának, hogy a szakmán belül a közös érdekek istápolása a legfontosabb: lehurrogta és azt mondták neki, hogy nem minden érdek közös! Ha így van — és a tapasztalatok is azt bizonyítják, hogy így van: — elsőrendűen fontos tehát, hogy a magyar iparosság találja meg az egymáshoz vezető utat. Annyszer leírták már, hogy „egységben van az erő!” Valóban ezekben a kavargó, egyéni és nemzeti tragédiáktól vemhes időkben nincs más hátra, mint hogy az egyérszűti, egygondolkodásu, egyérdektű emberek összefogjanak.

A LEGELSŐ FELTÉTEL

Ezért helyes, ha a magyar kisiparosság a Magyar Párt keretei közé vonul. Csakhogy nem elég politikailag tömörülnie. Gazdasági irányvonalra is szüksége van, hogy azon elindulva, a boldogulás révét elérhesse! A legelső feltétel, hogy a Romániában élő magyar iparosok gazdasági érdekeinek és kulturális fejlődési lehetőségeinek megteremtésük az előfeltételeit. A Magyar Párt ipari szakosztályának tehát alaposan megfontolt programot kell kidolgozni arra vonatkozólag, hogy az iparosság valóban védelmet és mentővárat találjon a párt keretei között. Ezért minden erővel arra kell törekedni, hogy a magyar iparosok termelőképességét fokozhassák. Ez együttjár az életszínvonal emelésével. Viszont nem szabad megfeledkezni arról, hogy mind a két feltétel teljesülése szorosan összefügg az ország ipari fejlődésének előmozdításával is. Súlyos kérdések ezek, de a Magyar Pártnak nem szabad elcsüggednie, mert csak így segíthet a nehéz helyzetben lévő magyar kisiparosok helyzetén.

(Befejező rész következik.)

—Október 4-én lesznek a munkakamarai választások. A munkaügyi minisztérium bucarestii híradás szerint október 4-ére tűzte ki a munkakamarai választásokat.

MUNKÁS MOZGO

Kedden, szerdán, csütörtökön
3, 6 és 9 órákor:

**JÖNNEK
A TENGHERÉSZEK**

Főszerepben: James
Gagney és Pat O'Brien

BENGALI

Főszerepben: Garry
Cooper és Richard
Cromwell. Pénteken
7-ikén nincs előadás.

FARABONI ELEFÁNTJA

— Megcsalt
— Nem igaz!
— Tudja az egész cirkusz.
— Kivel?
— Gordonnal.

(55)

A clown sápadtan hallgatta tragikus szavakat.

— Soha nem hittem volna. Nem tudok gondolkodni. Egy világ omlott össze.

— Meg kell bosszulni!

— Soha. Menjen isten hírével. Legyen az övé. A hibás én vagyok. Minek kellett nekem? Mit akartam egy fiatal teremestől, aki ilyen egyszerűen el tudott tőlem menni. Menjen. Én maradok egyedül.

— Nincs igazad. Cyntiát elrabolták tőled. Lódd le a bűnöst.

— Mit beszélsz. A férfi sohasem bűnös. Mindig az történik, amit az asszony akar. Csak látni szeretném őket, amikor együtt vannak.

— Ennél mi sem könnyebb. Mindig akkor járnak egymáshoz, amikor te játszol. Ma este én úgy fogom rendezni, hogy Mutt és Jeff lépnek fel a műsor második részében, akkor, amikor neked kellene jönni. Te már ott leszel a bejárat mögött, de hirtelen a színesek szaladnak ki és ugyanakkor Cyntia átlépi Fred küszöbét.

— Köszönöm Erwin.

Az öltözők során mindenki tudta, hogy Erwin elmondta a tényeket Faraboninak. Részleteket nem közölt az artistákkal, csak ennyit mondott:

— Nem lesz botrány.

Zsufolt ház. Az előadás rendezésében folyik. Sem a közönségnek, sem az artistáknak nem tűnt fel, hogy Mutt és Jeff produkciója az első részből kimaradt. Ilyesmivel gyakran előfordul. Szünet után iskolalovaglást mutatott be Mr. Revel. Faraboni már készen állt. A lovasszám után következett. Alig ért véget Mr. Revel előadása, Erwin a színes urakat lökte ki, Faraboni pedig az egyik függöny mögé rejtőzött. Roppant izgalmas pillanatok következtek. A megcsalt és megalázott clown fehér maszkja alatt lázrózsák égtek. Pierino percek alatt teljesen összetört. Amikor Erwin hozzálépett, hogy Gordon öltözőjébe vezesse, könnyek pergették pudres arcán. A két ember elindult az öltöző felé. Faraboni az ajtó mellett huzta meg magát és látta, hogy az artista átöleli Cyntiát és csókolni kezdte.

— Csókolj, Cyntia — suttogta kábultan Gordon. Ugy... még jobban... erősebben...

— Vigyázz, sokan járnak erre és meglátnak bennünket.

— Nem törődöm vele.

Ujra magához ölelte a pompás és kíváncsi fiatal asszonyt.

Add a szád, te szép, színes mádar.

— Vedd.

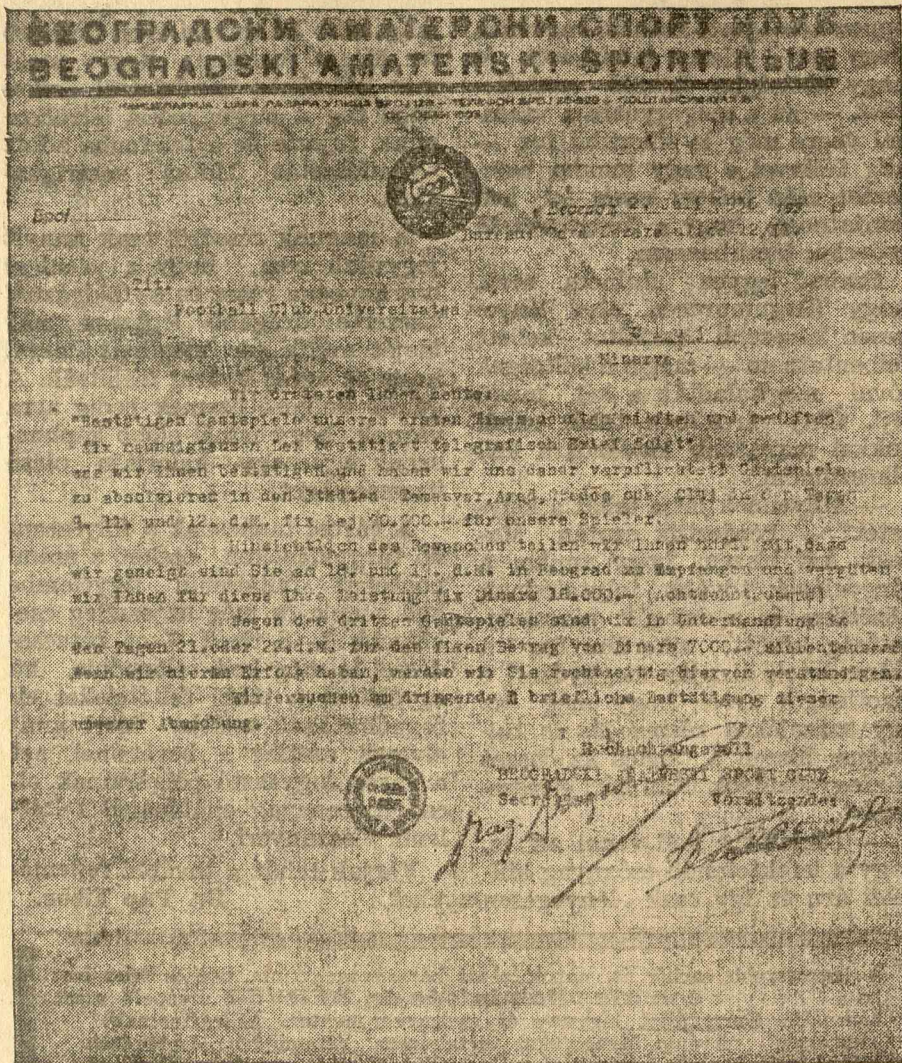
(Folytatjuk.)

SPORT

Az Universitatea bizonyítóka

(CLUJ.) A Beogradski mérkőzésének elmaradása jogosan háborította fel a város sportközönségét, ennek azonban legkevésbé az Universitatea az oka, melynek elnöksége a mérkőzés leköltését

igazoló okmányok közül az alábbi jutatta el hozzánk annak igazolására, hogy a jugoszláv csapat önkényesen rugta fel a megállapodásokat.



A Beogradski fenti levele érdemi részének fordítása a következő:
„Ma a következő táviratot küldtük Önöknek: Igazoljuk első csapatunk leköltését 90.000 lejért, levél meg. Elismerjük, hogy kötelesek vagyunk július

9-ikén, 11-ikén és 12-ikén Timisoara, Aradon, Oradean vagy Clujon játszani 90 ezer lej fix összegért. Tisztelettel közöljük, hogy hajlandók vagyunk Önöknek ebben a hónapban 18-ikán és 19-ikén revánst adni 18.000 dinárért.”

Vasárnap Timisoara játszák le az első U-ILSA mérkőzést

(BUCURESTI.) A nemzeti liga intéző bizottsága tegnap este sorsolta ki azt, hogy az U-ILSA selejtező mérkőzések közül az első hol játszák le. A sorsolás szerint az első meccset vasárnap Timisoara, a másodikat 26-ikán Clujon játszák le.

Az egyetemi csapat így vasárnap Timisoara kell első meccsét lejátssza neves ellenfelével.

A magyar vívószövetség jelöli ki a török olimpiai vívókat

(BUDAPEST.) Törökország olimpiai vívói vasárnap óta a Testnevelési Főiskola lakói, ahol a magyar vívókkal tartanak edzéseket az olimpiáig. A török vívókat az olimpiára a magyar szövetség fogja kijelölni a törökök felkérése alapján. Ma a lengyel és jugoszláv olimpiai vívók is Budapestre érkeznek, hogy szintén a magyar fővárosban készüljenek elő a berlini versenyekre.

Az egyetemi csapat így vasárnap Timisoara kell első meccsét lejátssza neves ellenfelével.

Városunkba érkezett az olimpiai tornászcsapat

(CLUJ.) A tornászszövetség által kijelölt olimpiai tornászcsapat vidéki tagja valamennyien városunkba érkeztek és a Scola Normala internátusában szállásolták el őket. A csapat Pop Marian alezredes, Chetan tanár és Andrássy Gyula felügyelete alatt dolgozik tovább és együttesen. Örömmel kell megállapítanunk, hogy a versenyzők már hasonlíthatatlannal jobban végzik az olimpiai gyakorlatokat, mint a válogatványon és remény van arra, hogy az olimpiáig még lényeges javulást érnek el. A kiküldetési költségekre a gyűjtést Parsch Ferenc, az Északi Liga alelnöke, Chetan tanár és Boros Vilmos végzik. Kérjük a közönséget, hogy adományaikkal támogassák az Északi Ligát abban, hogy válogatott csapatunk kijuthasson Berlinbe.

Az egyetemi csapat így vasárnap Timisoara kell első meccsét lejátssza neves ellenfelével.

Athénbe utazott az Olimpiai Film vezérkara, hogy filmre vegye a világ legnagyobb stafétaversenyét

(BUDAPEST.) Hétfőn Budapestre érkezett az Olimpiai Film vezérkara: Friedrich Fischer mérnök, Albert Otto Kling és Heinz Jaworsky operatőrök, Wolfgang Hart segédrendező és Josef Ketterer segédoperatőr. A társaság autón érkezett Budapestre s így indul tovább ma Athén felé. Három soffór vezeti a filmexpedíció kocsijait.

Fischer mérnök, a társaság vezetője, a következőket mondja:

— Végigjártuk azt az utvonalt, amelyen a különböző nemzetek futói egymást váltva Berlinig viszik az olimpiai fátya tüzet. Kiszemeljük a felvételre különösen alkalmas helyeket. Leni Riefenstahl, a film főrendezője július 18-án repülőgépen indul utánunk Athénbe, ahol a tulajdonképeni munka kezdődik.

— Már hetek óta készítjük a próbafelvételket, keressük a legjobb megol-

dásokat, mert az a célunk, hogy a berlini olimpiai játékok teljes egészében filmre kerüljenek. Fémillió méternyi felvételt fogunk készíteni. A fátyafutással kezdjük, lévén ez az olimpia nagy szabású előjátéka. Július 20-án indul az első futó s vele indulunk mi is autóra szerelt gépeinkkel. Ott leszünk valamennyi futó mellett, aki viszi az olimpiai fátya. Ezt a fátya követve érkezünk majd vissza Budapestre is és megyünk egészen Berlinig. Természetesen Leni Riefenstahl is végig velünk lesz, mint a felvételek legfőbb irányítója.

A német olimpiai filmesek három nagy turakocsival utaznak. Az OTT részéről Tatár István és Gedényi Mihály dr. fogadta a német vendégeket.

Fischer mérnök és társai Budapest—Kecskemét—Szeged útvonalon folytatják útjukat Athén felé és Horgosnál lépik át a magyar határt.

MA: START A KERÜLETI VIZIPÓLO BAJNOKSÁGBAN HAGGIBOR B—UNIREA—UEC—U

(CLUJ.) A kerületi vizipólobajnokság, amely 10 csapatból álló mezőnyt tömörít össze, ma veszi kezdetét. A két osztályba sorolt csapatok közül a Haggibor B az Unireával másodosztályú, az UEC az U-val elsőosztályú bajnokokat játszik már az első nap. Mindkét mérkőzés sorsa nyílt, különben az erőviszonyok még majd az összes csapatoknál tisztázatlanok. Az első mérkőzés fél 6 órakor, a második után kezdődik. Belépődíj nincs, a strandoló közönség minden ráfizetés nélkül élvezhet ezentúl minden nap egy, esetleg két nívós pólmérkőzést. Az első mérkőzést Orosz Gábor, az UEC—U meccset Török Ferenc vezeti.

A B-LIGABAN vasárnap a következő minősítőmérkőzések lesznek: Baia-Mare Phoenix—Fr. Romána, bíró dr. T. Morar, Constantanban Victoria—IAR, bíró Nifandó.

MOSKÓ, a CAO kiváló csatára a Bucurestii Macabihoz, Szika pedig a Telefon Clubhoz szerződött le.

JOE LOUIST ALAPOSAN ELINTÉZTE SCHMELING. Newyorki jelentés szerint ugyanis a mérger öklölvívő a Schmeling elleni mérkőzésen száján oly súlyos sérüléseket szenvedett, hogy fogainak és állkapcsainak rendbehozása miatt orvosi vélemény szerint egy évig nem versenyezhet.

A MAGYAR TORNÁSZOK a Japán elleni budapesti viadalon végeredményben 345,4—330,3 pontarányban győztek.

„THEIL, A PONTRABLO BOTRÁNYBA FULLASZTOTTA A RIPENSIA UTOLSÓ MÉRKŐZÉSÉT” — így aposztrofálják a timisoarai lapok Theil bíró működését, akiknek szerepléséhez még a következő megjegyzéseket fűzik: — „A bírótestület szabadalmazott eredményhamisítója, aki nem érdemi meg az igazi sportemberek becsülését, sem a drótkerítés védelmét. A közönség nagyrésze helyesléssel fogadta Bindea bosszúját, bár sokan sajnálják, hogy rugása gyengén sikerült.” — Kíváncsiak vagyunk, hogy a központi bíróbizottság mint erkölcsi testület ezután mit fog tenni Theil bíróval és hozzá hasonló társaival.

(TALLIN.) A Szeged FC utolsó tornamérkőzésén 3:2 (1:2) arányban győzött Tallin válogatottja ellen.

(KATTOWICZ.) A magyar KISOK vizipólocsapata Szilázia válogatottját 6:3 (5:0) arányban győzte le.

A VICTORIA vezetősége tárgyalásokat folytat a Franco Romanával, így hétfőn Clujon lejátszandó barátságos mérkőzés leköltésére.

A CAC TENNISVERSENYE. A CAC július 31., augusztus 2. napjain a Marechal Foch 48. sz. alatti teniszpályán országos tenniszversenyt rendez férfi, női egyes, férfi, női páros, vegyespáros I., II. osztályú versenyszámokkal, valamint a CAC ifjúsági kupájáért.

AUGUSZTUS 20-IKÁVAL KEZDŐDNEK A BUCURESTII NEMZETI LIGA intéző bizottságának tegnap esti döntése értelmében a nemzeti liga őszi mérkőzései és pedig: Bucurestiben Gloria—Victoria, Aradon CFR—AMEFA, Clujon Venus—Victoria, Aradon CAC—Crisana, Timisoara Ripensia—Universitatea, vagy ILSA.

FELVIDÉK—CLUJ TENNISZMERKŐZÉS LESZ VASÁRNAP A KORCSOLYÁZÓK PÁLYÁJÁN. A kitűnő sportoló igerő nemzetközi mérkőzés 11 számból áll és azon a csehszlovákiai magyar teniszsportlovagok a következő játékosokkal vesz részt: gr. Nyáry, Mankovits, Csónagár, Bartos, Weidenhoffer, Boros Agnes, Böhm Blanka, Bárczy Emese.

Filmen is elakarta játszani a kalóz- királynő szerepet May Scott a Sárga-tengeri hajók „réme“

**Halálraítéltekből szervezte meg kalóz csapatát a jelentéktelen
filmgörléből lett banda-királynő**

Megírta a „Jóestét“, hogy a Sárgatenger hírhedt kalózkirálya tulajdonképpen nő: May Scott, akit mindenütt keresnek, s kinek kalandos életéről az alábbi újabb hírek érkeztek.)

Az amerikai és az angol lapokat erősen foglalkoztatja May Scott esete, aki rövid három év alatt Hollywoodtól Sanghaig olyan karriert futott be, amivel kevés nő dicsekedhetik.

HOLLYWOODBAN: MÉG CSAK TIZENKETTEDRANGU GÖRL

May Scott, mint annyi más fiatal amerikai lány, szintén a filmnél próbált először szerencsét. Az egyik vállalat alkalmazta is, de mindössze csak a tizenkettedrangu görlségig vitte. Pedig szép volt, nagyszerűen táncolt, hangja is megfelelő lett volna, de abban a nagy versenyben, amelyben — legyen valaki bármekkora művész is — elsősorban pártfogókra van szüksége ahhoz, hogy érvényesülni tudjon, vigasztalanul lemaradt Félévig volt a filmvállalat alkalmazásában és azután megtakarított pénzcskéjével Sanghaiba utazott.

SZTAR SANGHAIBAN

Az angol negyed egyik előkelő szállodájának emeletén elhelyezett mulató helyiségében kapott, mint szon-énekesnő alkalmazást. May Scott viselkedésében és magatartásában magával hozott valamit a múlt évszázadi amerikai lányok szemérmességéből. Nem volt olyan, mint a többiek, akik szívesen részesítették kegyeikben azokat a férfiakat, akiknek meg volt a megfelelő anyagi erejük hozzá. Így történt, hogy lassanként különös művészi hírnév vette körül és tudott dolog volt, hogy May Scott csak azé lesz, aki feleségül veszi.

Az idők folyamán egy kínai Korvett kapitány, aki a lányt Sanghai tartózkodása alatt mindennap megcsodálta, megismerte megszerette és feleségül is vette. A kapitány a kínai tengerészeti parancsnokságtól engedélyt kapott arra, hogy fiatal feleségét a szokástól eltérően a hajóra vihesse magával és ott is együtt élhessen vele.

TENGEREK VANDORA

Múlt év őszén, hogy az már Kinában szokás, ismét forradalom tört ki és mert a Korvett kapitány szerencsétlenségére ahoz a pártárnyalathoz csatlakozott hadihajóval, melyet leverték, nem maradt más választása, mint vagy főbevetnie magát, vagy menekülni a hadihajóval a hatóságok elől. A kapitány — ez is kínai szokás — arra határozta el magát, hogy ő is azoknak a sorába lép, akik a Sárga-tengeren a kalózkodás művészetét folytatják. Neki különösen könnyű volt a dolga, hiszen a Korvett kapitányon fel szerelve és legénysége pedig épp úgy, mint ő maga is halálra volt ítélve, nem volt mit keresniük tehát a társadalomban.

MAY SCOTT ÁTVESZI A PA- RANCSNOKSÁGOT

A kalandozások során a kapitány négy kisebb csapattal után özvegy maradt. Férjét lelőtték és neki választania kellett, hogy vagy kiszolgáltassa magát a hatóságoknak, amibe a jól kipróbált legénység nem kart beleegyezni, vagy pedig tovább üzi férje mesterségét. May Scott az utóbbit választotta és pedig oly sikerrel, hogy csakhamar rettegett

kalózkirálynőjévé vált a Sárga-tengernek.

HONVÁGY

A kalandos élet, a mindennapos izgalom mellett azonban elérkezett az ő életében is az az idő, amikor az ember visszavágyódik hozzátartozói közé. May Scott is szeretett volna, ha nem is Hollywoodba, de Maryland egy kis farmjába, ahonnan elindult, visszatérni. Különös módját eszelte ki tehát annak, hogy miként lehessen újra tagja a társadalomnak anélkül, hogy kipróbált legénységét menekülésszerűen kellene otthagynia. Rádió útján ajánlatot tett annak a hollywoodi filmvállalatnak, amelynek tagja volt, hogy hajlandó a hajójával egész legénységével a vállalat rendelkezésére bocsájtani magát és eljátszani egy kalózkirálynő szerepét. Ezzel szemben honoráriumot sem kér, csak azt, hogy a filmvállalat eszközölje ki úgy az ő, mint legénysége számára a

hegyelmet. A filmvállalat az ajánlatot elfogadta. Az amerikai konzulátus útján közbenjárt a kínai hatóságoknál, melyek ugyancsak rádió útján felszólították May Scottot és legénységét, hogy adja meg magát, bocsássa rendelkezésre a hajót és várja meg ügyének bírói letárgyalását. Ez ezelőtt hat héttel történt, May Scott azonban azóta nem jelentkezett. Az amerikai, a kínai és most legutóbb az angol tengerészeti hatóságok mindent elkövetnek, hogy a szép kalózkirálynőt és legénységét, kikkel időközben rádió útján a hegylmi hirt is közölték, valahogy kézre kerítsék.

BÜNTET A VÉGZET

May Scott-ot azonban, úgy látszik, elérte végzete és hajójával együtt valószínűleg a Sárga-tenger mélyén pihen ki kalandos életét és álmodozza végig utolsó nagy szerepét... A legutolsó...

FIGYELEM!

Speciális szerszám és stanzu készítő üzem gyárt minden szakmának kivágó, húzó, nyomó stanznikat, matricák, kokillák és bakelit szerszámok speciális készítése. Tömegcikkek préselése és gyártása. Modern gépjavító üzem. Autogén hegesztés.

"SOLID"

SZERSZÁMKÉSZÍTŐ ÉS GÉPÜZEM,
Calea Regele Carol II., No. 90-92.

Készül a vízüzem új szabályrendelete

Ne zsandár legyen a vízüzem, — hanem felelősséggel bíró szállítója a vízfogyasztóknak

(CLUJ.) Dr. Buzea alpolgármester, előterjesztése alapján a város interimár-bizottsága a közeli napokban tárgyalja az új vízüzemi szabályrendeletet, amely az 1936. március 27-iki közigazgatási törvény szerint zárós határidőn belül meg kell alkotni. Hangsúlyozzuk, hogy „meg kell alkotni“, mert a vízüzem igazgatóságában nagyon is megvan a hajlam arra, hogy szokása szerint a dolgok lényegének eldöntését halogassa. Ez alkalommal azonban a törvény határozott intézkedése annyira parancsoló hangon van megfogalmazva, hogy a szabályrendelet halogatása a perek özönét nyitná meg a vízüzem vezetői ellen.

Hisszük és őszinte jóindulattal reméljük, hogy a város interimár bizottsága a szíven fogja viselni az új szabályrendelet megfogalmazásánál a polgárság érdekeit és nem fogja magát befolyásoltatni a vízüzem igazgatóságának tagjai által, akik nagyon is átlátszó okokból minden a polgárság érdekeit szem előtt tartó tervet ügyesen elgáncsolnak. Az interimár-bizottság tagjai súlyos felelősséggel tartóznak a polgársággal szemben s ezt a felelősséget éreznük kell különösen most, amidőn olyan szabályrendeletre döntenek, amely összegben kifejezve, legalább húszmillió lej sorsáról fog intézkedni. Arról tudniillik, hogy 20 millió lejjel többet, vagy kevesebbet fogunk a vízüzem pénztárába befizetni.

A szabályrendelet módosításához mi is hozzá akarunk járulni, amidőn szakértők megkérdezése után az alábbi kívá-

nalmakat szögezzük le:

1. A vizet a közigazgatási törvény szövege szerint „el kell adni“, ami annyit jelent, hogy senki sem lesz köteles megfizetni olyan vizet, amit nem fogyaszt el. A plafonos és pauszós rendszert ennélfogva teljesen törölni kell és át kell térni a szigorú vízáram rendszerre.
2. A városnak joga van a törvény 194. szakasza szerint szolgáltatási díjat kivetni azokra az ingatlanokra, ahol nem fogyasztanak vizet. Ez a díj azonban semmi esetre sem lehet nagyobb, mint amennyit a városi érdekek megkívánnak. A kültelekekre és szegény negyedekre ezt a díjat teljesen mellőzni kell.
3. A vízüzem legyen felelős a víz állandó és kellő nyomás alatt történő szállításáért, (az igazgatóság tagjainak fokozatos felelőssége révén), ami alól csak vis major esetén lehet kivétel.
4. A vízüzem személyzeti és anyagi kiadásai elképesztőek. Előbb ezeket a kiadásokat kell a rendesre és a mai időknek megfelelő összegre leszállítani és csak azután, ennek alapján kell a szabályrendeletet elkészíteni. Ha a vízüzem 20 millió lejből fedezi a kiadásait, ne készítsenek olyan szabályrendeletet, (mint amilyen a mostani), hogy 40 millió lejes bevételt eredményezzen.
5. A város az adósságait közvetlenül és saját adóiból fizesse és ne a vízüzem jövedelméből, amely mint elsőrendű szükségletet szolgáltatkozó közüzem egyetlen báni nyereséget sem könyvelhet el.
6. A vízvezetési és csatornahálózatot hosszulejáratu kölcsönök szerzésével



hosszu időre törlesztessék. A mostani megnyomított nemzedékekre nem lehet rákényszeríteni évtizedek mulasztásainak a terhét.

7. Töröljék a szabályrendeletből azokat a bűnös intézkedéseket, amelyek jogot adnak a vízüzemnek a vízvezeték elzárására, a cső elvágására és az uccai kutak leszerelésére. A szabályrendeletben megállapított fizetési kényszer, amely a közadók módjára való behajtást engedélyezi, éppen elegendő ahhoz, hogy az üzem követeléseit megkapja.

8. Szállítsák le a rendesre a csatornadíjakat és fektessenek le csatornát minden utcába.

9. A vízáram a törvény értelmében az üzem szerzi be és bocsátja a fogyasztó rendelkezésére. A régebben megfizetett órák árát a törvény 194. szakasza szerint nem lehet visszakövetelni. A folyó évre azonban töröljék a vízáramok szerelési díjait és árát.

10. A vízáram díja ne legyen nagyobb, mint a vízáram árának 15%-a.

Egyelőre ezeket a kívánságokat szögezzük le a vízüzem készülő szabályrendeletével szemben. Mindenesetre kívánjuk, hogy a városi időközi bizottság a szabályrendelet szövegének végleges megállapítása előtt kérje ki az érdekelteket, elsősorban pedig a Háztalajdonosok Szövetségének véleményezését. Ez elemi kötelessége.

SZÖKEVÉNYEK SOROZATA A HADBÍRÓSÁG ELŐTT

(CLUJ.) A helyi hadbíróóság tegnap Schneider János 6. hídász-ezredbeli katonát szökésért és kincstári tárgyak rongálásáért 6 hónapi börtönnre ítélte. Rotar Mihály és Curta Gheorghe mindketten 33-as tűzerek, szintén szökés miatt kerültek a vádlottak padjára. Előbbi 2 hónapi, utóbbi 3 hónapi börtönt kapott. Három 31-es tűzér katona: Hossu Vasile, Várad Martin és Paraschiva Gheorghe ugyancsak megszöktek ezredüktől. Hosszút és Paraschivát 2—2 hónapi, míg Váradit 3 hónapi börtönrel sújtotta a hadbíróóság. Kanalas Alexandru 7-es hegység-ezredbeli katona külföldre szökött, amiért a hadbíróóság 6 hónapi börtönnre ítélte. Sucigan Ioan 6-os nehéztűzér és Rézi Elemér 88-as gyalogos felett ugyancsak külföldre szökés miatt ítélték a katonai törvényszék. Az előbbi egy évet, utóbbi 6 hónapot kapott. Csász György oradeai lakost hatóságelleni erőszakért állították hadbíróóság elé, akit 500 lej pénzbüntetésre ítélték.

— Hamis váltókat számítottattott le egy bank. Mint Bucurestiből jelentik, az ilfovi törvényszék megállapította, hogy a Dealul Spierei bank 14 milliót számítottattott le a Banca Nationalánál hamis váltókkal. A vizsgálat folyik. Az ügyben letartóztatások várhatók.

Szavanként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Legkisebb hirdetés ára 10 Lei. Jelíges, vagy cím nélküli hirdetések kezelési díja 5 Lei. Hirdetéseket aznap megjelentetésre d. e. 11 óráig, csütörtöki számba szerdán, vasárnapba szombaton d. e. 10 óráig lehet feladni.

APRÓHIRDETÉSEK

Csak portózzott jelíges leveleket fogadjunk. — Vidékieknek válaszbélyeges kérdésküldésre válaszolunk. — Hivatalos óra reggel 8 órától este 7 óráig.

LEVELEZÉS

ARANYÉRT LEGTOBBET FIZETEK ROSNER ORAS, ÉKSZERESZ CLUJ, REGELE FERDINAND 114. TAKARÉKOSÁGI KÖNYVECSKERE KISZOLGÁLOK (f 550)

KI TENNÉ barátságával kellemessé szabad idejét társasági csinos, egye dülálló urinőnek. „Csakis uriember lehet” jelígre. (1623)

FELKERESEM jelígre levél van a kiadóban. Kérem átvenni. (1624)

ADÁS-VÉTEL

ELADÓ műszerész és szerelő szerző és iparengedélyes műhely. Megkeresést „Részletre is” jelígre. (f 849)

VAN eladó, beraktározandó butora? Legjutányosabban veszek, eladok mindenféle butorokat. Rosenberger butoraktár. Cal. Victoriei 25. (965)

EGY TENISZTŰTŐ kitűnő állapotban olcsón eladó. Cim a kiadóban. (1534)

HASZNALT férfi ruhákért, télikabátokért és mindenféle ruházati cikkekért legmagasabb árakat fizeti „Balkan” bazár, Iuliu Maniu 6. (f 842)

KESZPÉNZERT NEM!

Csakis heti 50 lei részletfizetésre árulunk férfi és női cipőket Itten egyben értesítjük vevőinket, hogy 1936. augusztus hó 1-én cipőkészítési üzemet állítunk fel s így saját műhelyünkben lesznek a cipők elkészítve, mely cipőkért úgy minőségért, mint tartósságáért szavatolunk.

ARCO cipőkereskedelmi vállalat Cluj, Str. Dubălarilor 13.

MEGERKEZTEK az asszonyok öröme DERBI patent gumizáros befűtött üvegek Kerekcs porcelláncsarnokba leszállított árakon. (f 847)

ALIG használt nagy férfi varrógép sürgősen eladó. C. Traian 20. (1551)

TIZ félépítő és 2 vaskorlát eladó. Str. Vulcan 13. (1561)

VESEK butorokat a legmagasabb árral. Iasilor 6. Garage mellett. (1560)

ELADÓ jókarban levő mély gyerekkosci. Str. Cicio Pop 116. (1594)

FÉSÜLT GYAPJU jutányosan kapható. Olajgyár, Állatvásártér. (1512)

SÜRGŐSEN ELADÓ: 1 recamier, 2 kárpitos-szék, 1 diófa asztal, fél háló, hármas ablak. Értekezni 1-3-ig Xeroxpol 19. (f 852)

VASTARTANY cca. 6 m²-es eladó. „Atlas” Cluj, Str. Gutenberg 2. (1587)

CHEVROLET teherautó, 6 hengeres, alig használva, jó gumikkal, üzembékes állapotban jutányosan eladó. Weinberger Mór, Turda. (1572)

MODERN dió teleháló, kombinált szekrény, modern fotelek finom kivitelben eladók. Műasztalos, Str. David 3. (1576)

UJ diófa teleháló elutazás miatt eladó. G. Tamas 17. (1577)

ELADÓ 3 és féltonnás Fordson teherautó kifogástalan állapotban, üzembékes megtekinthető. Ing. Holbach, Tg. Mures Calaras 12. (f 837)

ZONGORA, nagyon jóhangzású bécsi gyártmány eladó. C. Marechal Foch 68. (1507)

HASZNALT RUHÁKAT veszek legdivatosabb fazonokban, legolcsóbban eladok. Roth, Piata Unirii 5. Városháza oldalán. (979)

Nevnara, esküvőre, kirándulásra finom borok

Rizling 14 lej.

Csemege bor 20 lej.

Strada Bob Nr. 4.

EGY GYEREKKOCSI olcsón eladó. Maramures 10. (1589)

MOTORKERÉKPAR eladó 250 köbcentis sport Ariel. Cerna Voda 6. (1593)

HAZMESTERT, gyermektelen felvesszünk, kis szobát, fizetést adunk. R. Ferdinand 89. (1596)

GANZ-féle 440 Voltos 5 HP egyenáramú motor teljes armatúrával 12.500 lejért teljesen jókarban eladó. Nagy. Fágáras. Regálá 8. (f 856)

ELADÓ 2 darab bodegába való üveges kaszni, 1 etazser könyvnek. Értekezni Petru Rares 16. (1597)

SZABÓ vasalókat veszek. Laczy szobá, Baba Novac 14. Royal moziival szemben. (1600)

EGY puhafa komplett háló, egy üveges konyhaszekrény és egy kettős ágycsón eladó. P. Gári 9. II. em. (1601)

ELADÓ jó jövedelmező sarokház. C. Reg. Ferd. 102. (1602)

ELADÓ komplett mészáros és hentesberendezés, nagy jég szekrény és hentes pult 5 nikkelezett lábbal. Decebal 20. (1603)

ELADÓ jókarban levő Dániel cserép-kályha. Traian 68. (1606)

DIÓ és tölgyfa háló szekrények, kredencek, ágyak, szelönök, asztalok olcsón eladók. Decebal 3. (1616)

HAZSONGARDBAN gyümölcsös parcellák eladók. Nagy Rózsika, Regina Maria 24. (P 855)

PING-PONGASZTALT megvételre keresek. Erzsébet fürdő pénztára. (1619)

ELADÓ teljesen jó állapotban levő üzletberendezés. Cim a kiadóban. f 823

LAKÁST KERES

RAKTÁRHELYISÉGET keresek a központban. Cimeket „Raktár” jelígre. (1615)

KIADÓ LAKÁS

KIADÓ, vagy eladó aug. 1-re modern villa lakás 3 szoba, hal, előszoba összes mellékkeliségekkel, terrasz és kert. Str. Fântânele 41-a. (1230)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba ágyneművel havi 900 lejért kiadó azonnal. Dr. Szinetár. Piata M. Viteazul 39. I. em. (1439)

KIADÓ sarok üzlethelyiség konkurencia mentes. Eladó ház. Förschter-féle pianino és patefon lemezekkel. Str. Cicio Pop 91. (1496)

EGY szép kerti szoba kiadó. Str. Mico 34. (P 977)

AZONNALRA is kiadó kapualatti különbejáratu butorozott szoba vízkagylóval és fürdőszoba használattal. Értekezni: Regelé Ferdinand 89, fsz. balra III. (1563)

KIADÓ 2 szoba konyha mellékkeliségekkel Str. Iuliu Maniu 24, azonnalra. Értekezni dr. Borda ügyvédnél, Maresal Foch 40. (P 881)

ÜZLETHELYISÉG azonnal kiadó. Str. Avram Iancu 26. (1537)

2 SZOBA konyhás teljes komfortu lakások kiadók. Reg. Ferdinand 103, Str. Ghica 2-a. (1581)

1 SZOBA konyha gyümölcsös kerttel kiadó. Értekezni: Reg. Ferdinand 77. Trafik. (1585)

URILEÁNY lakást kaphat Str. Mălon-să 17. (1575)

BUTOROZOTT szoba kertes, fürdő használattal kiadó. Cantemir 2-b. Füstviselőtelep. (1578)

2-SZER egy szoba különbejáratú kiadó. Minerva-palota, Regele Ferdinand 37. (1579)

KIADÓ műhely helyiség földszinti 9.20 m. hosszú, 5.23 m. széles, száraz, világos. Sluj, Str. Florilor No. 1. (f 835)

NYARALÓKNAK kertes butorozott lakás azonnal kiadó. Str. Grigorescu 56 (1479)

KÉT parkettes szoba, (egyik különbejáratu), konyha fürdőszobás földszinti lakás Str. Macelarilor 8, aug. 1-re olcsón kiadó. Értekezhetni házmeztérnél. (1526)

NAGYKERTES villában különbejáratu butorozott szoba azonnal kiadó. Str. Motilor 115. (1245)

EGY szoba kis konyhával és 2 egymásbanyiló szoba kertes házban kiadó. Reg. Ferdinand 69. (1595)

SZOBA konyha, előszoba napos szuterinlakás új házban kiadó. Str. Rudeanu 1-b. (1604)

BUTOROZOTT szoba, konyahasználattal olcsón kiadó. Reg. Carol 46. 1605

EGY nagy üres szoba kiadó. Reg. Ferdinand 13. (1611)

KIADÓ butorozott szoba fürdőszobával és előszobával. Leg. Ardeleano No 1. (1617)

KERÉSEK 2 szobás garcon komfortos lakást központban. „Pontos fizető” jelígre. (P 887)

KIADÓ udvari üres szoba éleskamrával, főzőkemencével, villannyal. Carpa-tilor 2. (1622)

KIADÓ CLUJ LEGSZEBB VILLANEGYEDÉBEN (Grigorescu 62) napos oldalon 2 szobás komfortos modern lakás augusztus 1-re. Értekezni Saguna 24, papirtüzet. (1172)

UCCAI két szoba konyha augusztusra kiadó. Avram Iancu 27. (1591)

ALLAST KERES

IRODA TAKARITÁST vállalkozó vagy iroda vagy bankszolgának elmennék. Cim a kiadóban. (1562)

MÉGRIZHATÓ fiu állást keres 9 éves gyakorlattal bíró laboráns elvállal bármilyen állást 15-re vagy 1-re. Decebal No. 46. Moldován László. (1540)

INTELLIGENS, jófőző középkorú nő varrásban perfekt, elmenne magányos urhoz esetleg anya-helyettesnek, vagy betegápolónak. „Hűség” jelígre a kiadóban. (1492)

HÁROM kereskedelmi végzett szegény tanuló alkalmazást keres bármilyen kereskedésben vagy hivatalban. Cimet a kiadóba kér. (1590)

ÜZLETVEZETŐNEK, pénztár vagy raktárkezelőnek, esetleg inkasszót fix és jutalékra 40 ezer lej garanciával elvállalok. Ajánlatok „Szorgalmas” jelígre a kiadóba küldendők. (1614)

ALLAST KAPHAT

GÉPLAKATOS, ki érti az autómunkát, felvétetik. C. Traian 9-a. (1555)

VARRÓLÁNYT felveszek. Cim a kiadóban. (1542)

15. VAGY elsejére ügyes mindenest és gyerek nevelőnőt keresek. Victoriei 92., üzlet. (1530)

ONÁLLÓ varróleányok felvétetnek. Str. Cipariu No. 16. (1586)

GYERMEKSZERETŐ mindenest felveszek augusztus 1-re. Binder, Regele Ferdinand 67. (1574)

HAZVEZETŐNŐ, fiatal, intelligens, jól főző, egyedülálló uriemberhez kerestetik. Cim a kiadóban. (1575)

GÉPHIMZESBEN vagy FEHÉRNEMŰ VARRÁSBAN ügyes leány felvétetik. Géppel rendelkező előnyben. Füzöszalon. Neculcea 2. Dermata palota. 1598

ELSŐRENDÜ nagymunkást felvesz állandó munkára Radics. Reg. Ferdinand 22. (1607)

JÓ CSALÁDBÓL való fiut tanulónak azonnal felvesz Baráth képerreztető és üvegező. Reg. Ferdinand 127. (1609)

MASAMOD és kifutóleányt felvesz a Cato-szalon. I. G. Duca 1. (1612)

RUHAGYÚJTÓ ÜGYNÖK kerestetik. Steiner festőde. Str. Anton Pan 6. 1625

HÖLGYFODRÁSZ tanuló vagy gyakornok felvétetik. Frizerie Maier, Rugului 15. (P 888)

4 KÖZÉPISKOLÁT végzett intelligens tanulólanynak felvesz a Polyfoto műterem. Piata Unirii 12. (P 885)

KIFUTÓFIUT JÓ FIZETÉSSEL, LEHETŐLEG VIDÉKIT AZONNAL FELVESZEM, FÜSZERÜZLET. ENESCU 6. (1621)

KÜLÖNFELEK

TÁRSASKIRÁNDULÁST rendezünk Sovata sós fürdőre július 19-én vasárnap. Jelentkezni péntek délig. C. Victoria 2, ékszer üzlet. (1608)

VASÁRNAP, f. hó 19-én autókamionos kirándulást rendezünk Uioarara. Tour-retour 70 lej. Értekezni Szaniszlónál, P. Stefan cel Mare 17. Telefon 13-24. (f 850)

15.000 LEJT keresek kölcsönbe 6 hónapra 60.000 lejt érő ingatlanomra, fizetek utána 2500 lejt. Közvetítőt díjazok. Választ „Ingatlan” jelígre. (1539)

ZONGORAGYAKORLÁSOMÉRT német, vagy zongora-órát adnék. „Tanárnő” jelígre. (1583)

LEGOLCSÓBB kiránduló hely Donát-kert 144. Minden időben flekken. Sportolónak modern tekepálya. Köznapokon csak 10 lej óránként. Molnár és Kalimán. (1565)

EGYÉVES KERESKEDELMI TANFOLYAMRA beiratkozás és felvilágosítás Calea Regele Carol II. 26. (f 828)

KERÉSEK 2-3 hónapra KÖLCSON ebédli és szalonberendezést. Cimeket „NEM FELTÉTLEN MODERN” jelígre kérek. (1592)

VARRÓGÉP KÖLCSON bérért kereset. Füzöszalon, Neculcea 2. Dermata palota. (1599)

VARGA gyorstalpálójában Str. Iorga 23, divatos cipők 350 lejtől mérték után is nagy választékban. Női talp 45, sarok 10, férfitalp 60, sarok 30. (f 855)

VARRÓNŐ keres angol szabót nagy ismeretességgel, lakással rendelkező helyet „Társnak” jelígre. (1610)

ÖRÖKBE ADNÁM 14 hónapos kisfiát jó családba. Értekezni. Str. Donut 112. (1618)

—MÁR 2000 ALDOZATA VAN AZ AMERIKAI HÖGUTÁNAK. Newyorkból jelentik: A hőhullám övetkeztében, már 2000 ember vesztette életét. Az elpusztult vetések értéke eléri az egymilliárd dollárt. Meteorológusok szerint most már a hőmérséklet csökkentésével lehet számolni.

— ADOMÁNYOK. Köszönettel nyugtazzuk Özv. Kádárné nevében S. K. 30 lejes adományát.

— UJ VEZÉRIGAZGATÓ KERÜLT AZ ÁLLAMBIZTONSÁGI HIVATAL ELÉRE. Most jelent meg a hivatalos lapban az új királyi rendelet, amely az állambiztonsági hivatal új vezérigazgatójává Constantin Cernat őrnagyot, az eddigi börtönügyi igazgatót nevezte ki.

— ÓRIÁSI TÜZ BULGÁRIÁBAN. Szófiaiban jelentés szerint Banksó községben óriási méretű tűz pusztított. 130 ház leégett, 600 ember hajléktalanná vált.

— RENDEZTÉK A KÜLFÖLDI SPORTOLÓK SZEREPELTETÉSÉT. Bucurestiből jelentik: Az O. R. T. R. elrendelte, hogy a külföldi sportolók szerepeltetésére vonatkozó kérvényeket Magyarországot illetően 20, más országokat illetően pedig 15 nappal kell hozzá eljuttatni, az U. F. S. R.-en keresztül. Ha román versenyzők akarnak külföldre utazni, 15 nappal előbb kell engedélyt kérniük. A román olimpiai bizottság különben ma esti gyűlésén jelöli véglegesen az olimpiászra utazó versenyzőket.

DAVILA
SZINKÖRMOZGÓ

mától:

EPISODE
ISO

Paula Wessely
és Karl Gustaw
Diehl



MAGYAR FELIRATOK!



Felolvasó szerkesztő és lapfőigazgató:
MAYER ANTAL

Nyomatott a **MAYER-NYOMDA**
kőnyomó-gépen, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele
Ferdinand 66. balra
Telefon: 61

NAPTAR: Julius 16. Csütörtök.
Róm. Kath. K. B. Asszony. Prot.
Maria V. B. Walt. Gör. Kath.
Anton si Lucia.

Jóestét!

CSAK KEDELYESEN!

Hajnali órában hatalmas teherautó áll meg a főter egyik bérháza előtt, benne öt jókedvű, hangosan beborozott ur.

Az egyik kiszáll az autóból, a kapuhoz tántorog és becsenget, majd, mikor a házmester kinyitja a kaput, belép és nagy kényszerrel feltámasztja az egyik első emeleti lakásba. Becsenget és vár.

Néhány perc múlva kócosan, álmosan megjelenik a szobalány, mire a beborozott ur azt mondja neki:

— Azonnal keltse fel a nagyságos asszonyt, mert rendkívül fontos, sürgős, életbevágó ügyben szeretnék vele a férjéről beszélni. Ujabb várakozás után kétségbeesetten kijön a ház asszonya:

— Mi tetszik?

— Nagyságos asszony — mondja a jókedvű ur — tessék lejönni a kocsimhoz, kiválasztani, hogy melyik a férje, mert a többiek még mulatni szeretnének egy kicsit.

— Ügyeletes gyógyszerárak. Folyó hó 11—17-ig a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Farmacia Unicorn, Piata Unirii, Somlea, Cal. Regele Ferdinand, dr. Cseresnyés, Cal. Gen. Foch, dr. Nagy, Cal. Motilor.

— Időjárásjelentés. A budapesti meteorológiai intézet jelentése: Jelentékteienül csökkenő légnyomás, később pedig emelkedés, enyhe nyugati szél, váltakozó felhőzet, kissé fokozódó hőmérséklet, helyi esők, elektromos kisülések.

— Meghalt Pásztor Ede, az oradeai Friss Ujság főszerkesztője. Több, mint tíz hete, hogy Pásztor Ede, az oradeai Friss Ujság főszerkesztője és tulajdonosa tüdőszövőmandulagyulladásban megbetegedett. Annak ellenére, hogy előbb dr. Engel budapesti orvosprofesszor, később pedig dr. Elfer cluji egyetemi tanár utazott el a beteg ágya mellé, az életnek nem sikerült megmenteni és kedden délután az 57 éves újságíró meghalt. Halálával országgrészünk egyik igen kiváló lapszerkesztője, újságírója veszett el. Temetése szerdán délután ment végbe az egész város részvételével.

Egy táborban van helyük az összes nyugdíjasoknak!

Írta: Pocol Viktor

Az össz nyugdíjasság érdekeit károsan érintő tünetre kell felhívnom a nyugdíjasok figyelmét. Mielőtt e tünetre rátérnék, hadd szögezzünk le néhány sablonos igazságot és pár szóval hadd mondjam el tájékoztatólag a nyugdíjas mozgalom indító okát, célját és a mozgalom állását. Ugyanis bármilyen természeti jelenség, vagy emberi cselekvés, bizonyos törvények és szabályok szerint megy végbe. A társadalmi törvények rendje előírja, hogy a nyugdíjasoknak nyugodt élethez volna joguk. Már maga az a tény, hogy a nyugdíjasoknak veszélyben lévő darabka kenyérért meg kellett mozdulniuk, súlyos társadalmi betegségnek jelzője. De ha már a betegség létezik, akkor az ellene megindult küzdelemnek is bizonyos irányelveket kell szem előtt tartania.

Mint minden mozgalomnak, így természetesen a nyugdíjasok mozgalmának is kezdetben küzdenie kellett az utvágás nehézségeivel. A mozgalom már túl van azokon a bizonyos kezdeti nehézségeken s az ut, amelyet a nyugdíjasoknak céljaik eléréséért, vagyis a mindennapi kenyérért és annak nyugodt elfogyaszthatásáért követelniük kell, már ki van vágva. Csak az volna szükséges, hogy minden nyugdíjas erre az utra is lépjen. Mert, ha indokolt, hogy kezdetben külön-külön utakon haladtak, akkor, amikor a csapások sulya alatt jóformán még gondolkozni sem tudtak, de ma már ez indokolatlan dolog.

Nem szorul bizonyításra ugyan, hogy az ország összes nyugdíjasainak érdeke azonos és közös. Ha pedig ez így van, akkor az érdekeikért megindult harcnak is közösnek, országosnak, egységesnek és az ország fővárosából irányítottaknak kell lennie. Sikert ugyanis csak így lehet elérni. Ennek az egyszerű igazságnak felismerése indította arra az ország nyugdíjasait, hogy közös harci szervezetet létesítsenek. Ezért alkották meg a már 75 fiókkal rendelkező „Köznyugdíjasok országos és egységes egyesületét” Bucuresti székhellyel és e szervezetbe néhány egyesületen kívül már vala-

mennyi nyugdíjas tömörülés beolvaszt. Ezért alakult itt Clujon is meg egy fiókegyesület, amely rövid idő alatt nem remélt sikereket ért el. Az Országos Nyugdíjas Egyesületet külön törvénnyel közhasznú intézménynek ismerték el és ennek következtében igen fontos kedvezményekben is részesül. A kormányok ezt a szervezetet tekintik a köznyugdíjasok hivatalos egyesületének és ennek véleményét kéri ki a nyugdíjasokat érintő ügyekben. Az egyesület kiküldöttje vett részt most is a fizetések és nyugdíjak egyesítéséről szóló nagy horderejű törvénytervezet elkészítésénél, amely már készen is van és ha össz törvénnyé válik, akkor a nyugdíjasok legnagyobb sérelmei egy csapásra megszűnhetnek.

Ezek után sajnálatosnak kell találni, hogy még mindig vannak olyan szervezetek, amelyek nem érzik szükségét annak, hogy az összes nyugdíjasok egy táborban tömörüljenek. Pedig nyilvánvaló, hogy csak az egységes és minél nagyobb szabású fellépésnek lehet tökéletes sikere. Annál is inkább, mert az erőik megosztása a fellépés erejének megosztását is jelenti. Pedig, hogy mit tud az összefogás teremteni, utalni arra elég, hogy a meglévő központi nyugdíjszervezet éppen most tervezi a cluji nyugdíjas otthon felállítását a minisztérium által engedélyezett sorsjáték rendezésével és emellett egyéb nagyszabású akciókkal is fokozni akarja a nyugdíjas-tábor szervezettségének erejét.

Itt volna tehát az idő, hogy minden nyugdíjas értse meg az idők szavát és minden lehető kövessen el arra nézve, hogy az ország összes nyugdíjasai egyetlen nagy táborban tömörülve folytasák fontos önvédelmi harcukat. Egyetlen nagy táborban.

TURISTASÁG

() AZ EKE folyó hó 19-én autóbusszos kirándulást rendez reggel 6 órai indulással az egyesület elől (Bratianu 24.) Somesul—Cald községbe. Jelentkezni lehet az irodában péntek estig.

() A GYOPÁR turista egyesület ugyanazon napon gép-ocsi-turát rendez a turdai bányafüldőre reggel 7 órai indulással a városháza elől. Vezető Gebefügi Andrásné. Jelentkezni lehet péntek estig a virágüzletben P. Unirei 5. A Gyopár egyesület augusztus elsején a salceui búvárpatakhöz rendez kirándulást. Vendégeket a turákra szívesen látnak.

A HAGGIBOR SE turisztikai szakosztálya f. hó 19-én vasárnap a következő kirándulásokat rendezi: 1. Autóbusszal reggel fél 4 órai indulással a Vlădeasara (1848 m.). Akik nem ohajtják a csúcsot megmászni, egész nap a csodás Valea-Frumoasa maradjon. — 2. Camionos fürdő kirándulás reggel 7 órai indulással a turdai banya fürdőbe. — 3. Gyalogtura fél 8 órai indulással a környékre, fürdés. Vendégeket minden turán szívesen lát a vezetőség. Jelentkezni lehet minden nap este fél 7—8 óráig, legkésőbb péntek estig az egyesület Regina Maria 15. sz. alatti helyiségében.

() A Székely Társaság turista szakosztálya f. hó 19-én a következő kirándulásokat rendezi: I. Autóval Rachetaura. Indulás szombat délután 6 órakor, meghálás a menedékházba, másnap reggel fel a Dobrină havasokba, ahonnan visszatérve délután fürdés. II. Ugyan-csak autóval a turdai banya sósfürdőbe. Indulás reggel fél 7 órakor. Mindkét turára bővebb felvilágosítás szolgáltnak P. Carolina 5. Vendégeket szívesen látnak.

TÁRSADALMI ÉLET

() IPARI MUNKÁSOK SZAKMAI GYŰLÉSE. A cluji építőmunkások folyó hó 17-ikén pénteken délután fél 6 órakor az Építőmunkás Otthonban közgyűlést tartanak. — A cluji Sütőmunkások a bérmozgalom tárgyában folyó hó 19-ikén vasárnap délután 4 órakor az Építőmunkás Otthonban nyilvános szakmai gyűlést tartanak.

() A KOLPING HITELSZÖVETKEZET vasárnap f. hó 19-én d. e. 11 órakor a Katolikus Kőr Kogălniceanu 7. szám alatti helyiségeiben Szövetkezeti napot rendez, amelyre meghívja a társ-szövetkezetek és a különböző testületek vezetőit és tagjait is. Műsor: 1. Elnöki megnyitó: Leitersdorfer Sándor elnök. 2. Ünnepi beszéd: Dr. Boga Alajos kanonok. 3. A központ részéről beszél Petrovay Tibor cégjegyző. 4. A társ-szövetkezetek vezetőinek beszédei. Az ünnepélyt társas ebéd fejezi be, melyre jelentkezők lehet a titkári hivatalnál csütörtök este 8 óráig.

TEKESPORT

A ROMÁN SZÖVETSÉGET és külön Móríc Béla alelnököt is a berlini nemzetközi tekeözsvettség meghívta július 24-iki ülésére, melyen az olimpiai, illetve világ bajnoki versenyek részleteit beszélik meg.

OSTROVSZKI, az NTK Aiud kitérő versenyzője mérkőzésre hívta ki a Móríc—Gergely—Gedeon cluji hármasát. Az érdekes meccset a Kovács-pályán játszották le és azt 45 ponttal a helyi versenyzők nyerték meg. (3—3 golyós dobások) Ostrovski egy forduló nyert, kettőt veszített.

Rádió

JULIUS 16. CSÜTÖRTÖK

BUCURESTI. 6.30: Ütemes torna, reggeli zene, szakelődás. 13: Lemezek. 13.40: Lemezek. 14.30: Lemezek. 30: Könnyű-zene. 18: Felolvasás. 18.15: Kis rádiózenekar. 20.20: Dallemezek. 21.15: Kis rádiózenekar. 22.45: Cristea-zene-
kar.

BUDAPEST I. 7.45: Torna, hanglemezek, éternd. 11: Hírek. 11.20: Előadás, felolvasás. 13.05: Hanglemezek. 13.30: Hírek. 14.30: Fuvós-zene. 15.40: Hírek, éternd. 17.15: Előadás, hírek. 18: Elbeszélés, cigányzene. 19.30: Előadás. 20.10: A magyar—német válogatott olimpiai csapatok kézilabda-mérkőzése második félidőjének közvetítése. 20.50: Klarinet. 21.20: Operett előadás. 22.25: Hírek. 23.35: Hírek. 24.20: Németnyelvű előadás, hanglemezek. 1.05: Hírek.

BUDAPEST II. 7.40: Felolvasás. 20.15: Szalon-zene. 21.30: Hírek. 22.20: Cigányzene.

MOZI

EDISON-MOZGÓ MŰSORA:

3 film 1 helyért: I. VAGYAK RITMUSA. Joan Crawford legszebb filmje Clark Gableval. II. OT SZERELMES LÁNY. Vigjáték. Jeanna Bell, Marg. Viby, Fridric Jenan. III. BABA-BAL. Színes csoda trüf-film. Helyárak: 9 és 13 lej. Kezdeté 3, 6, 9.

OPERA-MOZGÓ MŰSORA:

Szerdán: FÉRFIÜSÉG. Fősz.: Myrna Loy, William Powell.

Csütörtöktől: Premier: Stan és Bran kalandorok.

ROYAL-MOZGÓ MŰSORA:

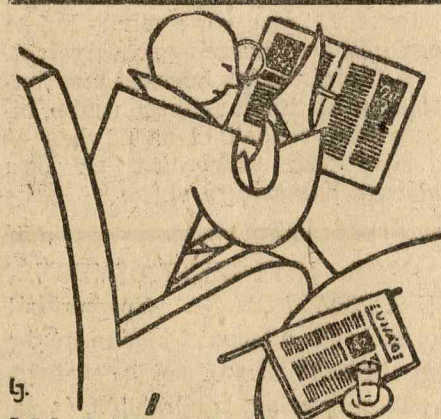
2 sláger. I. Premier. BULLDOG DRUMMOND VISSZATÉR. Az izgalmas filmje. II. ECHPAGE. J. Kessel „Repülőtest” című regénye után. Annabella, Jean Pierre Aumont világlágere.

CAPITOL MOZGÓ MŰSORA

JUANITA! A szerelem muzsikája. Főszereplők: Alfred Rode és Mireille Perry.

MUNKAS-MOZGÓ MŰSORA:

Szerdán: I. JÖNNEK A TENGEREK. SZEK. Tengerész filmsláger. Fősz.: James Gagney, Gloria Stuart és Pat O'Brien. — II. BENGALI. Teljesen új kópia. Fősz.: Garry Cooper és Richard Cromwell. Helyárak: 10 és 12.



KLIEKET
MINDENFÉLE
NYOMDAI MUNKÁHOZ
JUTÁNYO/AN GYOR/AN
JÓL KÉ/ZIT A
MINERVA R.T.
CLUJ, /TR. BARON L. POP S. TEL 687

Egyre jobban kiélesednek az ellentétek Páris és Róma között az olasz-német barátság miatt

(RÓMA.) A német-osztrák egyezmény jelentőségét a lapok nyomtatékosan kiemelik. Rámutatnak arra, hogy a német-osztrák barátság egyre jobban erősödik. Így például a német nagykövet legutóbb Mussolini társaságában jelent meg a fasiszta ifjúság ünnepségein, míg a Rómában időző német katonai missziók az olasz hadsereg gyakorlatain vettek részt.

Ugyanakkor rámutatnak a lapok arra, hogy a július 14-iki francia nemzeti ünnepségek alkalmával első ízben történt meg, hogy a francia kolónia tagjaihoz intézett beszéd végén Chambrun római francia nagykövet a hagyományoktól eltérően nem éltette az olasz királyt és az olasz nemzetet. Franciaország valószínűleg a német-osztrák egyezmény elleni demonstrációja jeléül ezzel egyidőben kijelentette, hogy az olaszellenes Földközi tengeri egyezménytől már előbb bejelentett visszavonulását semmisnek tekinti.

A lapok hirt adnak arról is, hogy Kánya magyar külügyminiszter a német-osztrák egyezmény megkötése alkalmából meleg hangú táviratot küldött Schuschnigg kancellárnak, aki hasonló melegséggel válaszolt.

Regisztrálja az olasz sajtó a Paris Soir cikkét is, amely szerint a német-osztrák egyezményrel nyilvánvalóvá vált, hogy nincs már elválasztófal Németország Olaszország Lengyelország Magyarország és Ausztria között, amelyek egyetlen hatalmi csoportba tömörültek, s amely egyenrangú a francia érdekek köré csoportosult államszövetséggel. Ez az új blokk elzárja Franciaországot a Szovjetuniótól és erősen körül fogja Csehszlovákiát.

Olaszország különben ma reggel 8 órakor rádióutasítás alapján a szankciók eltörlése alkalmából tökéletes zászlódsízt öltött, ugyan úgy, mint a szankciók életbeléptetése alkalmával. A lapok méltatva a nap jelentőségét, kiemelik az Olaszországhoz végig húzó és a szankcióhoz nem csatlakozott államok, (Ausztria, Albánia, Magyarország) baráti érzelmeit.

Egyébként ma 200 magyar diák érkezett Olaszországba ingyen vakációra, akiket nagy lelkesedéssel fogadtak.

ANGLIA FELOSZLATJA FÖLDKÖZI TENGERI HAJÓ HADÁT

(LONDON.) Hivatalos jelentés szerint a Nelson óriás cirkáló, a Földközi tengeri angol hajóraj vezérhajója, Alexandria, egy angol cirkáló India, egy másik Anglia, két ausztráliai cirkáló pedig Sydney felé indult.

A „KURUCKODÓ” TÖRÖKÖK

A Daily Telegraph jelentése szerint Törökország már nyíltan hangoztatja azt az álláspontját Montreuxban, hogy ha összes kívánságait feltétel nélkül nem teljesítik, úgy azonnal megkezdi a Dardanellák megerősítését.

AKADÁLYOK LOCARNO KÖRÜL

(PÁRIS.) A brüsszeli Locarno-értekezlet megtartása ügyében megoszlanak a vélemények. Álla-

lán az értekezlet elhalasztását javasolják. Corbin londoni francia nagykövet tegnap megbeszélést folytatott Edennel abban az irányban, hogy összeüljenek-e Brüsszelben Olaszország és Németország nélkül. Döntés azonban nem történt.

A tegnapi párisi ünnepségek alkalmával közel 1 millió ember vett részt, hitet téve a köztársaság

eszméje mellett. A felvonulók lelkesen ünnepelték a hadsereget. Délután és este újabb kisebb ösztöziések voltak a jobboldaliak és a népfront tagjai között.

Párisba érkezett hírek szerint Genfben tegnap nyílt meg a szellemi együttműködés tanácsának értekezlete, amelyen Tormay Cecil magyar kiküldött mondott nagyobb beszédet a nők hivatásáról.

Elpusztította a kolerabacillus telepeket

(ALEXANDRIA.) Egy őrlő angol tengerész behatolt tegnap az állami bakteriológiai intézetbe és annak egyik szobáját teljes berendezésével együtt teljesen összetörte.

Többek között több kolera bacillus-telepet is összezúzott. A hatóságok széleskörű intézkedéseket fogantottak az esetleges járvány megelőzésére.

Gépfegyveres rablótámadás Durustor-megyében a csendőrök ellen

(BUCURESTI.) Tegnap éjjel a Durustor-megyei Omuzea községben ismeretlen tettesek gépfegyver-tűzzel támadtak meg egy csendőrőrszobát. Valóságos harc kezdődött, amelynek során Ibrahim Salipi éjjeli őr, aki a csendőrök mellé állott se-

gítségül, életét vesztette. Mikor a csendőrök golyókészlete elfogyott, visszavonultak segítségért, míg a banditák kifosztották a falu módosabb gazdáit, ami után a határ felé menekültek. Most lovas-csendőrök üldözik őket.

Marasztaló ítélet a képes ABC miatt

(CLUJ.) Az odorheui törvényszék egy a Minerva rt. által kiadott képes ABC megjelentetése és forgalomba hozatala miatt államellenes izgatás és nemzetek közötti gyűlöletstítás címén vádat emelt Gyallay Domokos, a kiváló író, a könyv szerkesztője és Fülöp Ferenc református lelkész, a könyv egyik terjesztője ellen. A bíróság előtt Fülöp Ferenc és Gyallay Domokos kijelentették, hogy a könyv célja a népműveltség terjesztése volt. Kiadásánál mindenféle köve-

telménynek eleget tettek. A sajtócenzurán is átesett, tehát a könyv szelleme ellen nézetük szerint kifogás nem emelhető. Dr. Venetsek József odorheui és dr. Fazekas János cluji ügyvédek a vádlottak ártatlanságát hangoztatták és felmentést kértek. A bíróság a vádlottakat csupán kihágásban találta vétkesnek és ezért Fülöpöt összesen 1100, Gyallayt pedig 2000 lej büntetésre ítélte. A vádlottak felebbezték.

Bizonyítás kiegészítést rendeltek el a kommunizmussal vádolt két turdai nagyiparos perében

(CLUJ.) Az elmúlt napokban tárgyalták a helybeli ítélőtábla második szekciójának tanács előtt Ernest Lévy és Paul Lévy turdai alabástrom-gyárosok kommunista-perét. A két német állampolgár nagyiparosnál ugyanis a tavaly előtt névtelen feljelentésre történt házkutatás alkalmával lázító tartalmú röpiratokat és egyéb nyomtatványokat találtak a sziguranca közeei és ezen az alapon letartóztatták őket. Később a turdai törvényszék Ernest Lévyt két és fél esztendei, míg Paul Lévyt egy évi börtönre ítélte.

A táblai felebbviteli tárgyaláson Fabius dr. védőügyvéd azt igyekezett beigazolni, hogy a két Lévy testvér csupán áldozatai egy gyanús mesterkedésnek, amely arra törekszik, hogy a gyárosokat büntetésük letöltése után kitoloncolják az országból és vagyonuk Domokos Lajos nevű volt társuk tulajdonába maradjon. A védő érvelései szerint a Lévy testvérek, mint nagyiparosok nem is lehettek

kommunista-eszmék terjesztői és még különösebb az ügyben az, hogy a náluk lefoglalt röpiratok nagyrésze magyar nyelvű, holott egyikük sem beszéli ezt a nyelvet. A táblai tanács hosszas megfontolás után ítélet helyett újabb bizonyítást rendelt el az ügyben és a következő tárgyalást az őszi időnyre halasztotta el.

— A KIVÉGZETT ÖZVEGYÉNEK TRAGÉDIÁJA. Newyorkból jelentik: Az arizonai Phoenix-bíróság egy Broscani Frank nevű cow-boyt gyilkosság miatt halálra ítelt és a kivégzést mérges gázzal hajtották rajta végre. A kivégzett özvegye megcsókolta halott férjének ajkát és néhány pillanat múlva rosszul lett, összeesett, majd percek múlva meghalt. A vizsgálat megállapítása szerint a halott ajkán maradt cianid-gáz ölte meg a szerencsétlen asszonyt.

LEVEGŐBE RÖPÜLT A HID — NYOLC ALDOZAT

(Madrid.) Malonna szigeten egy csoport munkás dolgozott egy hidépítésnél. A hid eddig még ismeretlen körülmények között felrobbant és a levegőbe repült. Hárrom munkás szörnyet halt, míg öt többé-kevésbé súlyosan megsebesült.

HÓHULAMOK UTÁN ARVIZEK PUSZTÍTANAK AMERIKÁBAN

(NEW-YORK.) A hat heti irtózatot hóhullám után Amerikában tegnap megeredt az eső. Egyes helyeken azonban olyan bőséges eső volt, hogy a hirtelen megduzzadt folyók kiléptek a medrükből és nem egy helyen pusztítást okoztak. A hóhullámnak egyébként vasárnap estig több, mint két ezer halálos áldozata volt.

— TÖZSDEJELENTÉS. A Sebestyén-Wechsler hivatalos tőzsdeügynökség (Regele Ferdinand 34.) jelenti a következő értékpapírársakat: beruházási kötvény 515—530, nagy címletek 565—570, konszolidációs kötvény 265—280, kis címletek 300—305, adóbon 315—330, kis címletek 65, földkisajátítási papír 405—425, kis címletek 50—60.

— KITŰNŐ hideg ételek és finom flekken, Luther sör, kitűnő fajborok Donáth ut 20 szám alatti Sesermann féle kerthelyiségben kaphatók. Tekintse meg romantikus fekvésű kertünket. Olcsó árak és pontos kiszolgálás. Szombat és vasárnap este prima zene reggelig.

— ÖREG EMBER NEM VÉN FM. BER. Jimbolearól jelentik: Fata János 70 éves házmaster szerelmű feltékenységéből reálott a vele közös háztartásban élő Sipán Florica asszonyra, akit életveszélyesen megsebesített. A férfi ezután felakasztotta magát.

— EGÉSZ ALEXANDRIA TAKOSSÁGÁT BEOLTJÁK KOLERA VESZEDELEM ELLEN. Az Alexandriaban egy részeg és félőrült angol katona által a bakteriológiai intézetben történt kolera-telepek elpusztítása miatt az egész városban óriási az izgalom. A hatóságok most elhatározták, hogy az egész lakosságot beoltja a kolera veszedelem ellen.

— OLIMPIAI HIREK. A magyar rádió augusztus 9-től 15-ig helyszíni közvetítést ad az olimpiász összes fontosabb eseményeiről Pluhár István beszélése mellett. A magyar olimpiai csapat különben esikőbörös kulacsot, karikás ostort és fokost visz ajándékba Hitler kancellárnak. — Athéni jelentés szerint a görög olimpiai csapatot maga a trónörökös vezeti és ő képviseli Görögországot az olimpiai bizottság értekezletén.

— Közvetlen kombinált légi és vízi utvonal Budapest és Newyork között. Budapestről jelentik: Newyork és Budapest között közvetlen kombinált légi és vízi utvonalt létesítettek a Queen Mary óceánjáró és az Imperial Airways négymotoros repülőgépeinek felhasználásával. A hajó Cherbourgig hozza utasait és onnan azok közvetlen csatlakozást kapnak repülőgépen Budapestre. Tegnap elsőnek öt előkelő angol és amerikai újságíró érkezett ilyen uton a mátyásföldi repülőterre.

CENZURAT

A „Jóestét!” képes heti világhiradója

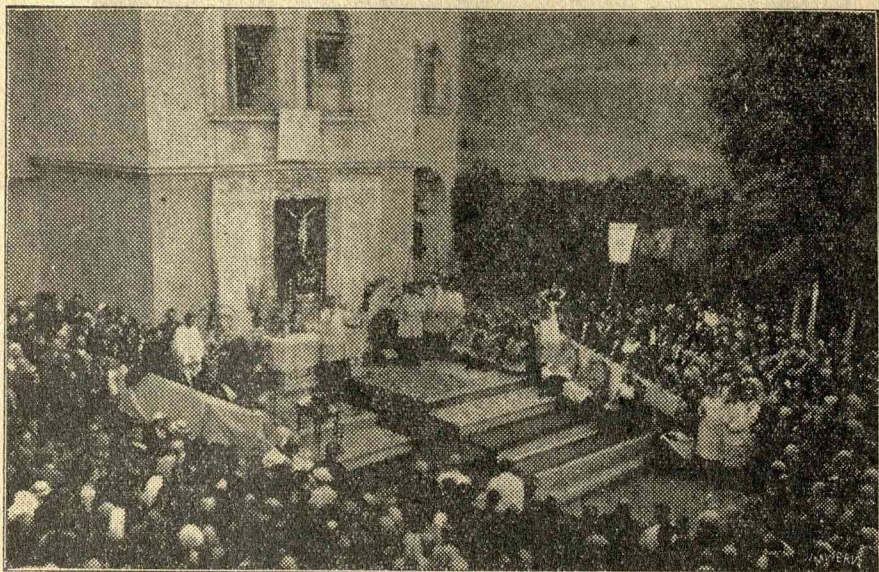


Az új cluji görögkeleti püspök beiktatási ünnepségei. A beiktatáson jelenlévő hatósági képviselők. Az első sorban egymás mellett dr. Dunca megyefőnök, Florescu hadtestparancsnok, dr. Dragan főpolgármester, Marosin és Ivascu tábornokok.



Dr. Colan, az új püspök díszhintójában ül oldalán dr. Stanca Sebastian püspöki vikárius, oldalt Pulca rendőrkesztor.

Képek a târgu-mureși róm. kath. nagygyűlésről



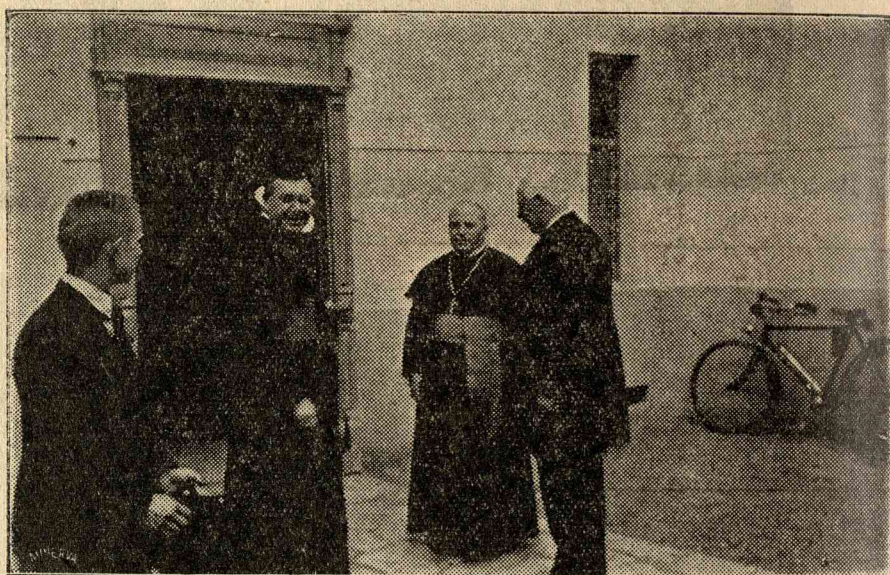
Dr. Czumbel, a katolikus nagygyűlés tábori miséjének ünnepi szónoka.



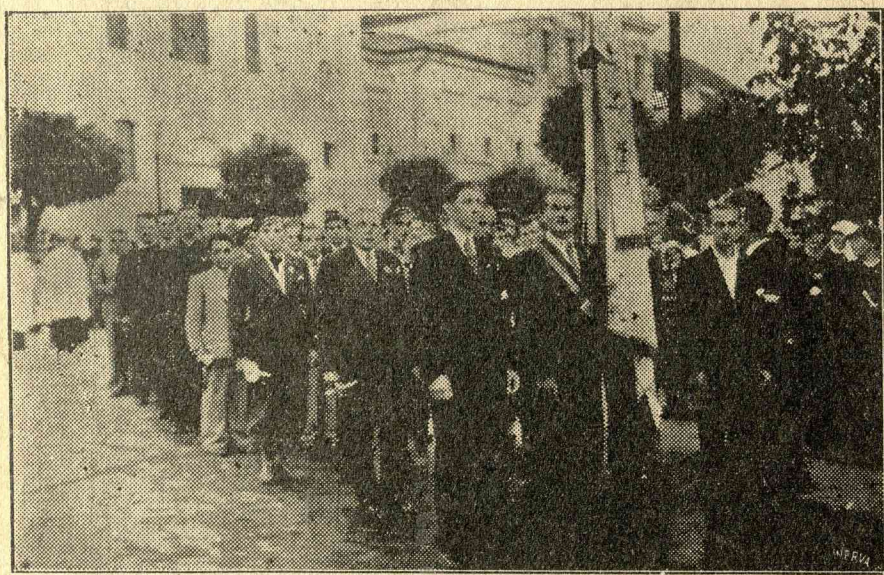
A szentséget vivő Vorbuchner püspök, a katolikus nagygyűlés körmenetében.



Vorbuchner püspök, amint távozik a katolikus népszövetség közgyűléséről. Mellette Kulcsár, a katolikus nagygyűlés technikai főrendezője



Friedler püspök és Czifra Kálmán a katolikus nagygyűlésen.



Kolping-fiúk, a katolikus nagygyűlés körmenetében.



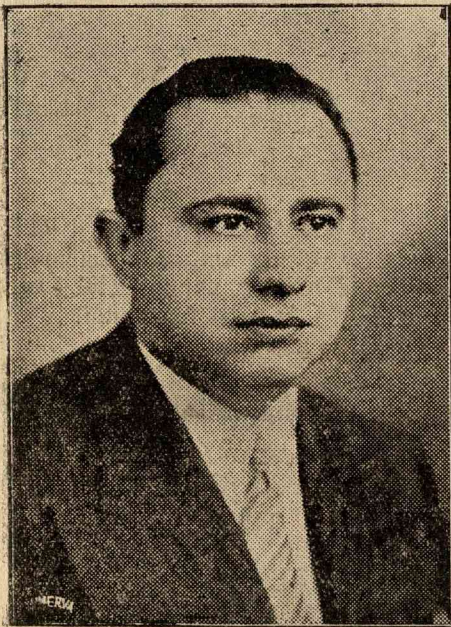
A katolikus nagygyűlésen. Jobbról-balra: Florian polgármester helyettes, háttal Porubszky prefektus, Gyárfás szenátor, Haller gróf és Inédy Joksmann Ödön.



Ifjúsági előadók a katolikus nagygyűlésen. Jobbról-balra: dr. Baráth Béla theol. tanár, Antoni János, a brasovi és Bálint József a cluji Leányegylet igazgatója.



GRÓF BETHLEN GYÖRGYNÉ
székely viseletben a katolikus nagygyűlésen.



Dr. BARTHA IGNÁC ÜGYVÉD,
akinek jórészen nevéhez fűződik az EMKE jogi személyiségének elismertetése. Társadalmi és egyházi téren egyaránt hatalmas munkát fejt ki. Nemes puritánsága, sok oldalúsága és a magyarság érdekében végzett önzetlen, áldozatos munkája közismert.



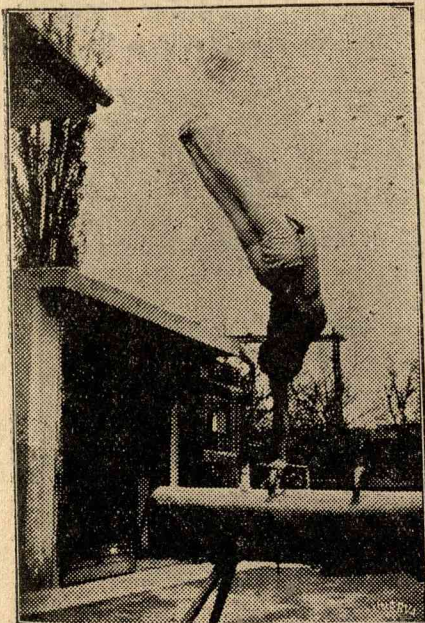
Gr. BÉLDY KÁLMÁN AZ EMKE
ELNÖKE

Tizenhárom esztendeje annak, hogy gr. Bély Kálmán vette át ország-résznök magyarsága egyetlen köz-művelődési egyesületének elnöki tisztségét. Széles intelligenciájú és látókörű, minden tekintetben arra való ember került az ő személyében az EMKE élére. Azok közé a magyar mágusok közé tartozik, akik címüket rangjukat és vagyonukat nemcsak egyéni szempontból, de a köz javára is mindenkor fel tudták használni. Nehéz időkben vette át a vezérseget. Sokat harcolt, fáradozott az egyesület jogi személyiségének elismertetése érdekében. Azóta is hatalmas munkát végzett a nagymultu magyar intézmény újjászervezése körül. Gr. Bély Kálmán egyébként a róm. kath. egyházme-gyei tanács alelnöke és e téren is nagyon hasznos és fontos munkát végez a magyarság javára.



SÁNDOR JÓZSEF AZ EMKE
TB. ALELNÖK-FŐTITKÁRA

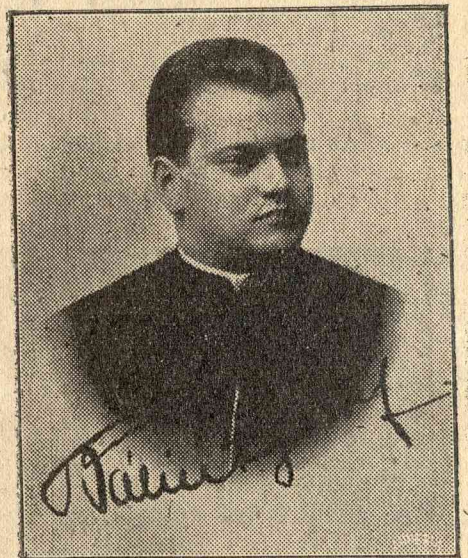
A magyarság ősz szenátorának nevéhez fűződik a félszázados multtal rendelkező EMKE megalakítása és felvirágoztatása. A közjogi változás után nehézségek támadtak az EMKE munkája elé, de az akadályokat a fáradhatatlan szenátornak sikerült leküzdeni. Az újjáéledt EMKE munkájában ma is fáradhatatlanul buzgólkodik.



Ludu Remus, Románia első főiskolás tornász-bajnoka, az Északi tornász liga főtitkára.

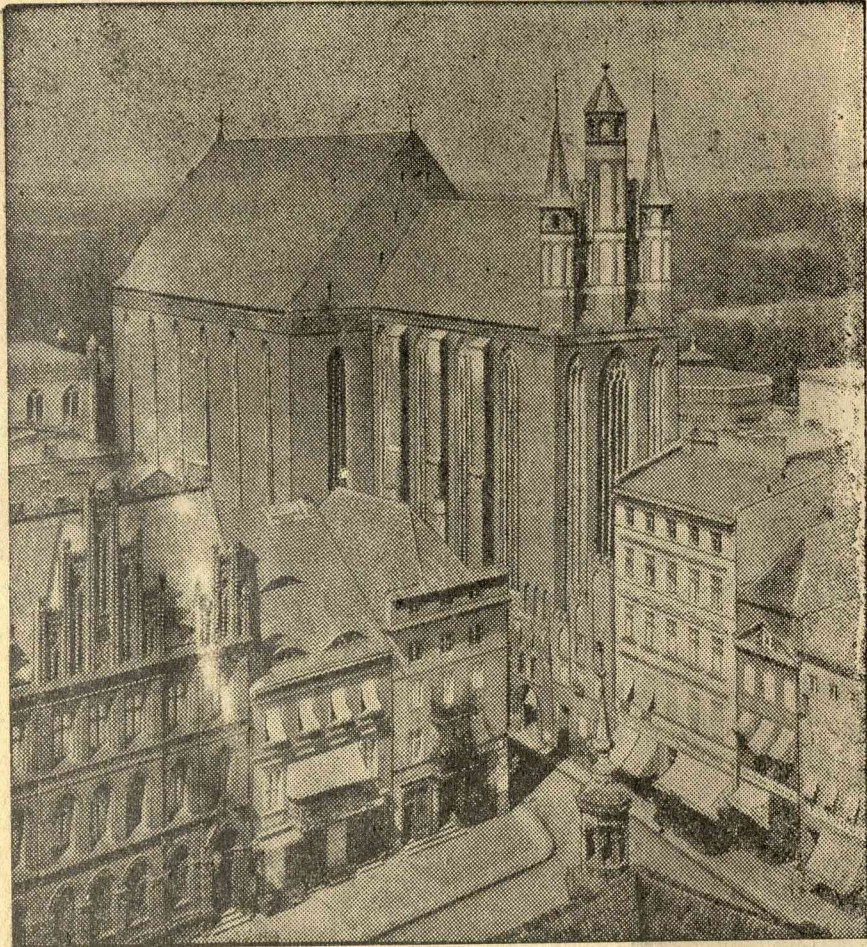


Piccard belga tanár, aki legelőször emelkedett fel a sztratoszférába, hirszerint most újabb kísérletet tesz, hogy tulszárnyalja eddigi eredményét.



BÁLINT JÓZSEF,
a katolikus Népszövetség új igazgatója.

Nagytehetségű, fiatal róm. kath. lelkész nagy érdemeket szerzett a Kolping Egyesület szervezésével és vezetésével. Egyébként kiváló hit-szónok, akit sokáig egyházi és köz-életi munkával szerzett érdemeiért méltóképen jutalmaztak meg a népszövetségi igazgatói tisztséggel, ahol fokozottab mértékben tudja is majd tevékenysége egyinőségét érvényesíteni.



DANZIGI VÁROSRESZLET

A napokban a világpolitika előterébe sodródott Danzig szabadállam helyzete. A várost, illetve szabad államot tudvalevőleg Németországtól szakították el és egy népszövetségi megbízott ellenőrzése alá helyezték. Képünk Danzig egyik ősrégi, közel ezeresztendősi templomát és a környező uccarészletet ábrázolja.



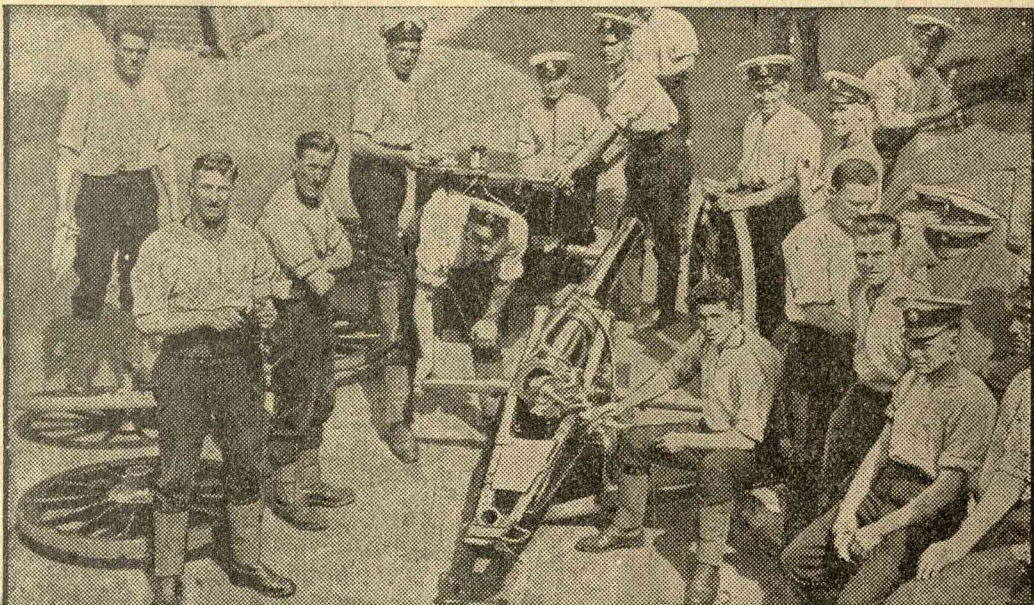
SÁNDOR JUGOSZLÁV KIRÁLY SZOBRA BUCURESTIBEN

A tragikus sorsu Sándor jugoszláv király emlékére Bucurestiben szobrot állítottak. A szobor leleplezése néhány napon belül lesz, amelyen Öfelsége Károly király is részt fog venni.



HAZATÉRŐ OLASZ KATONÁK

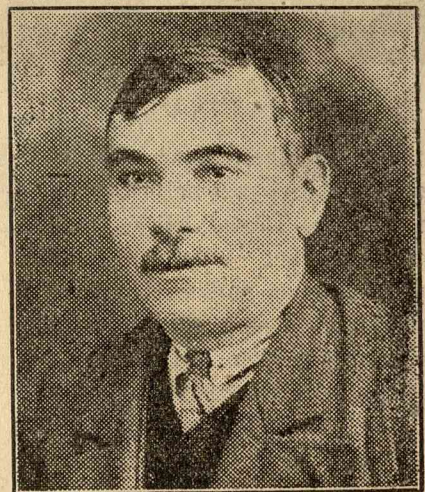
Az abessziniai hadjárat során különböző olasz fegyvernemeket szállítottak át az afrikai harctérre. A hadjárat győzelmes befejezése után a csapatok nagyobb részét már visszahozták. Képünk a lovasság bevonulását ábrázolja Rómába.



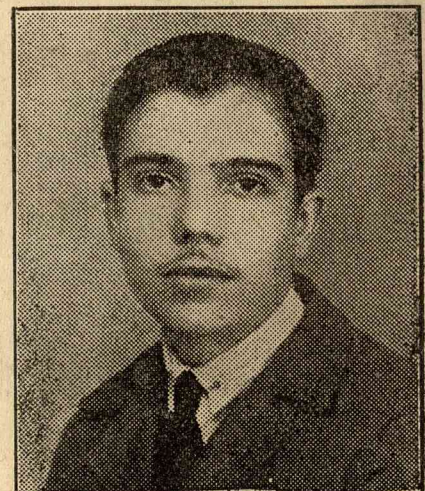
ANGOL TENGERÉSZ-TÜZÉRSÉG VERBUVÁLÓ MUTATVÁNYAI

Angliának békeidőben zöldos hadserege van. A hadsereg részére különböző módszerekkel verbuválják a megfelelő embereket. Képünk tengerésztűzérsg nyilvános mutatványait ábrázolja. Ilyen módon is lelkesíteni akarják a fiatalságot, hogy kedvet kapjanak a király ruhájának viselésére.

APAGYILKOSSÁG BUCURESTIBEN



Jon Macaron gazdag bucurestii magánzó, akit két revolver-lövessel halálra sebesítette a fia



Paul Macaron, aki agyonlőtte édesapját. Állítólag nem az édesanyját akarta megvédelmezni, hanem közel félmillió lejnyi összegért ölte meg az apját.